

Nouvelle Série « COLORED »

Emeraude - Turquoise - Topaze

LE NOUVEAU "FRIGIDAIRE ÉMERAUDE"



FRIGIDAIRE

TOUTE UNE GAMME D'APPAREILS
de 123 à 275 litres..... à des prix imbattables

DISTRIBUTEURS EXCLUSIFS

ÉTABLISSEMENTS

HENRI MASCHAT

Place Béhagle - CONSTANTINE - Tél. 34-44 et 27-01

Démonstrateurs dans chaque ville

ACADEMIE D'ALGER

Lycée d'Annale de Constantine

Distribution Solennelle des Prix

faite le 29 Juin 1955

sous la présidence de Monsieur André Bakouche

Délégué à l'Assemblée Algérienne

ANNÉE SCOLAIRE 1954-1955

Édité par l'ASSOCIATION des ANCIENS ELEVES du LYCÉE de CONSTANTINE

IMP. BRAHAM
2 Rue de la Concorde
-- CONSTANTINE --

TABACS
BENTCHICOU
CONSTANTINE

L'OPTICIEN DE L'ÉLITE **CH. SANTRAILLIE**
SPECIALISTE DIPLOME

La première et la plus importante Maison d'Optique
du Département, créée en 1930

TOUT CE QUI CONCERNE LA VUE ET L'OPTIQUE

MICROSCOPES - COMPAS - REGLES A CALCUL - JUMELLES
BAROMETRES - BOUSSOLES - INSTRUMENTS DE PRECISION

Tél. : 42.38 2, Rue de la Concorde, CONSTANTINE C.C.P. 141-34

Librairie Papeterie CHAPELLE

Place d'Orléans et 15 rue Rohault de Fleury
CONSTANTINE

Toutes les Fournitures Scolaires
Tous les Livres Classiques

" *Au Petit Louvre* "

23, Rue de France. — CONSTANTINE. — Tél. : 28-10

LAINAGE — NOUVEAUTES — SOIERIES — COUVERTURES
CONFECTION POUR DAMES ET ENFANTS

Maison réputée pour ses bas prix

LIBRAIRIE - PAPETERIE

R. MACCHI

TOUTES LES FOURNITURES SCOLAIRES
— TOUS LES LIVRES SCOLAIRES —

4, Rue Brunache — CONSTANTINE

RADIO — MUSIQUE — FROID — MENAGERS — ELECTRO-MENAGERS

Tous vos achats : une seule adresse

ONDIOLA

LARGES FACILITES DE PAIEMENT

8, Rue des Frères Béraud. — CONSTANTINE. — Tél. 27-56



Lycée d'Annale de Constantine



*Distribution
Solennelle des Prix*

faite le 29 Juin 1955

sous la présidence de Monsieur André Bakouche

Délégué à l'Assemblée Algérienne



ANNÉE SCOLAIRE 1954-1955

Edité par l'ASSOCIATION des ANCIENS ELEVES du LYCÉE de CONSTANTINE

IMP. BRAHAM

2, Rue de la Concorde

CONSTANTINE --

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Membres de Droit :

- MM. le RECTEUR de l'ACADEMIE d'Alger.
- le PREFET du Département de Constantine
- l'INSPECTEUR d'ACADEMIE.
- le MAIRE de la ville de Constantine.
- le PROVISEUR.
- le CENSEUR.
- le SURVEILLANT GENERAL (le plus ancien).
- L'INTENDANT.
- Le SOUS-INTENDANT. (le plus ancien).
- le CHEF du Service Départemental de la JEUNESSE et des SPORTS.
- l'INSPECTEUR REGIONAL d'HYGIENE SCOLAIRE (Médecin de l'Etablissement).

Membres élus :

a) *Personnel enseignant :*

MM. BEYSSI.
BOUDJADI.
RICHARD.
RICHERT.

b) *Personnel de Surveillance :*

MM. JERUSALEM
KERAMANE.

c) *Agent titulaire :*

M. BENKHABCHECHE.

Membres nommés :

- M^{me} WIDEMANN (Association des Parents d'Elèves).
- MM. Le Docteur GHOZLAN Elie (Association des Anciens Elèves).
- ATTALI Maurice, Pharmacien.
- BAKOUCHE André, Délégué à l'Assemblée Algérienne.
- BOURCERET, Avocat.
- BOUZAHER, Avocat.

PERSONNEL DU LYCEE

Administration

Proviseur	MM. DAUMAS Lucien (o. A. [A]).
Censeur des Etudes	MARTIN Paul (o. I. [A]).
Intendant Universitaire	BERTRAND Eugène (o. A. [A]).
Surveillants généraux	MAIGRET Claude (o. I. [A]).
	ORTH Pierre (o. A. [A]).
Sous-Intendant	DELANDE Georges.
Adjoint des Services Economiques	SULTAN Félix.

Personnel Enseignant

Mathématiques	MM. SENCKEISEN (* o. I. [A]).
—	RECOULY (* o. I. [A]).
—	RISTORI (o. A. [A]).
—	RICHARD.
—	X.....(A.E.)
Sciences Physiques	M ^{me} MIFSUD.
—	ARON.
—	X.....
Sciences Naturelles	M ^{me} BOUZAHER.
—	M ^{me} MOREAU.
Philosophie	MM. MESNAGE.
—	BENTATA (A. E.)
Histoire et Géographie	MM. MARION (o. I. [A]).
—	NOUSCHI.
—	MARTINAZZO.
—	BEYSSI.
—	COMBES.
—	MATTON (A.E.).
Lettres-Grammaire	MM. CANAZZI (o. I. [A]).
—	MOLIERE.
—	ALHEINC.
—	VEGA-RITTER (*, o. I. [A]).
—	M ^{me} CHODOROWICZ.
—	MM. CAMBOULIVES (o. A. [A]).
—	BOGART.
—	CLOUET (o. A. [A]).
—	GRONDONA.
—	NETO ([A]).

Lettres-Grammaire	M ^{me} COUDERC.
—	M ^{me} DUBOURG.
—	M ^{me} NICOLAS (A.E.).
—	MM. HANNOUN (A.E.).
—	JERUSALEM (A. E.).
Allemand	MM. WINKLER.
—	BOUDJADI.
Anglais	M ^{me} ORTH (o. I. [A]).
—	MM. PAOLI.
—	HEMERY.
—	GIACOMINI (A. E. - o. A. [A]).
—	GIRARD (A.E.).
Arabe	MM. RICHERT (o. A. [A]).
—	HAMMOUCHE (* o. I. [A]).
—	TERKI (A. E.).
Italien	M ^{me} RICHARD.
Dessin	MM. MIRADA (o. A. [A]).
Education Musicale	M. ORS.
—	M ^{me} GRATIANT.
Education Physique	MM. CHAPPUIS, Professeur (o. A. [A]).
—	GRAS, Maître d'Ed. Phys. (o. A. [A]).
—	NAKACHE, Maître d'Ed. Phys.
—	GASSABI, Maître délégué.

Personnel de Surveillance

Adjoint d'Enseignement	M. PIERUCCI:
Maîtres d'Externat et d'Internat	MM. CHITOUR.
—	SERRADJ.
—	ATTALI.
—	CELERIER.
—	REMITA.
—	BENZIADA.
—	GASQUET.
—	AMARI.
—	KERAMANE.
—	LENTZ.

Classes primaires et élémentaires

Septième	MM. LUCCIONI ([A]).
Huitième	LAVAIL.
Neuvième	M ^{mes} PROFIZI.
Dixième	MM. LACOUT.
Onzième	FOATA.
Douzième	M ^{me} ROSSAZZA.

EXAMEN DU BACCALAURÉAT

Session de Juin 1955

DEUXIEME PARTIE

Série Mathématiques

Reçus définitivement :

AMARI Tahar. — HIHI Bachir. — KHEDIRI El Hadi (Ment. A.B.) — MAS Jean-Bernard. — Mlle MAUDRUX Jacqueline.

Admissibles :

AKERMAN Joseph. — BASSINOT Jean-François.

Série Sciences Expérimentales

Reçus définitivement :

ABDELMOUMENE Mohamed (Ment. A.B.) . — ALLAM Mohamed. — BOUSQUET Pierre. — BOUZERAR Mohamed. — BRETON André — CHAUDOREILLE Charly. — GENEVREY Louis. — HAMDIKEN Kamel. — LONGEVIAL Alain. — MOKRANI Mohand. — RAHIER Alain. — SCHLOTTERER Patrick. — ZAFFRAN Jacques.

Admissible :

BOUNOUAGHA Miloud.

Série Philosophie

Reçus définitivement :

ADJALI Mohamed Naceur. — AISSANI Mohand (Ment. A.B.) — AL-LOUCH Jean-Pierre (Ment. A.B.). — AMRAM Jean-Claude. — BELHADJ-MOSTEFA Abdelmalik. — BENKHELIL Abdelkrim. — BRACHEMI Rafik (Ment. A.B.). — DESCAMPS Jean-Pierre. HOUHOU Djamel. — LA-MOUROUX Jacques — MELKI Guy — MEROUANI Chérif (Ment. A.B.) — MOUSSAOUI Mohamed Saddek. — PEVET Christian (Ment. A.B.). — REDOUANE Hamida. — SAHNOUNE Mohamed. — ZEMZOUM Mohamed Tahar.

Admissibles :

ABELA Roger. — BERTRAND Yves. — BONNEVAL Pierre. — BOUHIDEL Abdelkrim. — CASSET Jean-Paul. — FEBVRE Pierre. — HEBERLE Jean-Claude. — KHELLIF Ali. — MESLOUB Hocine. — NOUCHY Jacques.

PREMIERE PARTIE

Série A

Reçus définitivement :

BOUREBOUNE Mourad (Ment. A.B.) — DELATTE Philippe (Ment. A.B.). ROUX Georges. — SALFATI, Aimé. — THIERY Luc (Ment. A.B.). — TOUITOU Guy.

Admissibles :

COURTOIS Roger. — FERRI Jean-Claude

Série B

Reçus définitivement :

AOUIZERATE Hubert. — ATTALI Pierre. — BENZINE Hamoud. — BERTHIER François (Ment. A.B.). — BOUADIS Abdelouahab. — BOUTMEDJET Tahar. — HIHI Abdelmadjid (Ment. A.B.). — KHERBACHE Chérif. — MELKI Philippe. — TALHA Larbi.

Admissibles :

ATTAL Raoul. — BOULKROUN Abdelaziz. — COHEN Paul. — ROST Paul. — SIDER Pierre.

Série C

Reçus définitivement :

ATTALI Francis (Ment. Bien). — BAUDRON Michel (Ment. A.B.). — BENZAKEN Jean-Paul. — BOUCHET (Ment. Bien). — CASTEL Xavier. — DAUDE Claude. — DECAS Jean-Claude. — DJIDJELLI Claude (Ment. A.B.). — GHOZLAND Jean-Pierre — HUGUENIN Yvon (Ment. A.B.). — MESGUICH Harry (Ment. A.B.). — PLAUD Michel (Ment. A.B.) — ROCCO Jean-Claude. — SEBBAH Jacques. — SEBBAH Marc (Ment. A.B.).

Admissible :

MORERE Marcel.

Série Moderne

Reçus définitivement :

ABDENNOURI Mostefa. — BOUK'HIL Abdelmadjid. — COSTA Guy. — HALIMI Gérard (Ment. A.B.). — SAMMARCELLI Jean.

BOURSE ZELLIDJA

Est nommé Boursier Zellidja pour 1955 : MAOUCHE Mohamed, Classe de 1^{re} B.

Résultats sportifs obtenus par le Lycée d'Aumale aux Championnats de l'OSSU

Basket-Ball : Catégorie juniors : Champion de district.

Catégorie cadets : Champion du Constantinois.

Volley-Ball : Catégorie juniors : Champion de district.

Catégorie cadets : Champion de district.

Hand-Ball : Catégorie cadets : Champion de district.

1.000 mètres plat : Catégorie cadets : HASSAM Jean-Pierre, champion d'Académie.

Escrime (épée) : Catégorie cadets : FRANCESCH Maurice, champion d'Académie.

Discours d'usage prononcé par M. Boudjadi
Professeur Certifié d'Allemand
à la Distribution Solennelle des Prix
du Lycée d'Aumale

Mesdames, Messieurs, mes Jeunes Amis,

« De quoi vais-je bien parler ? » Telle est la question angoissée que se pose l'infortuné professeur à qui l'on vient d'annoncer avec un sourire engageant, teinté d'une indulgente pitié, la fatale décision : « c'est à vous, Monsieur, qu'échoit cette année le devoir de prononcer le discours d'usage ».

Un trouble anticipé l'envahit avec une déconcertante autorité : il imagine ce jour où le Lycée, en grand pavois, renoue la tradition de cérémonial officiel et d'éloquence rituelle, les regards étonnés et un peu amusés de ceux qui, pour la première fois, assistent à une distribution solennelle des prix. Il envisage l'ironie provoquée par les usages surannés et les grands envols oratoires... il se voit, lui, embarrassé de sa toge, aux rênes de l'effet qu'il va produire.

De quoi vais-je bien parler ? Et sur quel ton ? Serai-je grave ? Cela me donnerait quelques années de plus et me « poserait » aux yeux de tous. Hélas, ce n'est pas le jour de pontifier ! Alors, léger ? Mais je risque, auquel cas, de faire douter du sérieux des éducateurs ! Familier peut-être ? Non, le cadre et le jour ne s'y prêtent guère ! Cela sonnerait faux et les enfants ont tant le sens de l'harmonie. On les habitue, dès l'aube de leur scolarité à distinguer ce qui est beau de ce qui ne l'est pas.

Comment dès lors résister à l'envie de vous entretenir de l'éducation esthétique ? Ce propos m'amène, en apparence, loin de ce que, railleur, Anatole France appellerait « ma vitrine ». Mais j'insiste ; « en apparence », car le Beau est dans tout, et tel poème de Goethe, tel rythme de Schiller que j'ai eu le bonheur de révéler à mes élèves, n'est-ce point là éducation esthétique, cette éducation qui s'avère comme tellement nécessaire. En y contribuant tous, nous nous adressons selon l'expression même de Platon à « l'âme tout entière » et préparons dans l'enfant « l'humanité ».

Il est d'autant plus opportun de le rappeler que nous avons la partie difficile contre le froid réalisme du siècle. Aveugles et violents, les intérêts se portent essentiellement vers les fins pratiques et utilitaires. Saurons-nous longtemps vaincre les résistances des enfants et... et des familles pour qui, chant, dessin, peinture sont des moyens de cultures négligeables, puisque « en fait » ça ne sert à rien.

Il n'est pas sans intérêt de souligner que le pédagogue moderne accorde à l'éducation de la sensibilité un soin particulier. Associé à l'intelligence, elle est propre à cultiver harmonieusement les différentes facultés de l'individu qu'elle met en possession de toutes les richesses que renferme son cœur. Or, ce sont les arts dans leurs divers moyens d'expression qui s'adressent surtout à la sensibilité. Les plaisirs esthétiques nous procurent des jouissances pures, délicatement nuancées, délicieuses. La question du bonheur a suscité depuis l'aube du Monde des controverses sans fin. On nous accordera sans peine qu'ils en sont des éléments particulièrement précieux et indéfiniment renouvelés. En effet, loin de s'éteindre sous l'influence de l'habitude, ils s'enrichissent de nuances à l'inépuisable variété, à mesure que le goût se développe et s'affirme. Les joies profondes qu'ils nous apportent ne cessent d'embellir notre existence alors que mille désillusions en contrarient le cours. Une œuvre d'art est d'autre part l'expression d'un idéal, donc quelque chose qui dépasse le réel et par conséquent nous-mêmes. Divers auteurs, Schiller et Durkheim pour ne citer que ceux-là, en concluent que le goût des joies artistiques est lié à une certaine aptitude à se détacher de soi, à oublier les préoccupations égoïstes, étroitement utilitaires. Kant nous dira qu'elles nous habituent à aimer quelque chose d'une façon désintéressée et nous élèvent au-dessus des plaisirs inférieurs. La culture esthétique, on le voit, contribue à l'éducation morale et détermine une certaine spiritualisation de la sensibilité et de la volonté. Et, comme une vie sans loisirs est impensable, pourquoi ne pas avoir recours à l'art — pure activité de jeu selon certains philosophes — pour les remplir aussi moralement et aussi noblement que possible ? Les sociologues ne manquent pas d'insister par ailleurs, sur le caractère éminemment social des plaisirs esthétiques. Ils sont communicables et se fortifient lorsqu'ils sont partagés. Qui de nous n'a maintes fois noté cette tendance à faire participer les autres à l'admiration et l'émotion éprouvées en présence d'une œuvre d'art ou de spectacles de la nature ? Enfin quelle que soit notre conception de la moralité, remarquons encore comment le Beau est lié au Bien, la laideur au vice : à telle enseigne que des habitudes de langage ont consacré l'usage de certaines épithètes ; On dira : « le mensonge est laid » plutôt que « le mensonge est mal » car, à la vérité, l'enfant éprouve de la répulsion devant la laideur.

D'une façon aussi sommaire que possible nous venons d'exposer quelques unes des raisons de ne point négliger l'enrichissement de la sensibilité. Mais convient-il de développer le sentiment du Beau chez tous les individus ? C'est que l'École est une préparation à la vie ; l'existence n'est pas un jeu léger. L'éducation est une seconde naissance, la naissance à la vie sociale. Pour beaucoup de jeunes elle sera humble, rude, remplie de travaux parfois vulgaires, toujours pénibles. Voilà pourquoi de nombreux esprits soutiennent qu'il est injuste, voire même coupable d'affiner leur sensibilité, car une délicatesse constamment blessée, pourrait leur faire prendre en aversion leur propre sort. Ce reproche a même été essuyé souvent par les novateurs qui se sont attachés à donner aux locaux scolaires, en plus d'un certain confort, une note pittoresque, gaie ou aimable. Ce-

pendant, l'écolier installé dans l'établissement le plus somptueux est, à l'instar de notre époque, dominé par les préoccupations matérielles. Il sent confusément la nécessité d'une éducation technique, à une ère où la richesse est liée au développement économique, au progrès de l'industrie, à l'extension des relations commerciales. Il n'ignore plus la tyrannique division du travail et songe à se spécialiser dans une profession précise, aux servitudes multiples. Combien de personnes, même parmi les gens cultivés, se trouvent tout à fait absorbées par leurs besognes et renoncent à la recherche des plaisirs de l'art ? Et même si les femmes n'ont pas encore « détrôné le mythe de la féminité » selon le but que leur assigne Madame Simone de Beauvoir dans l'humanité future, il n'en subsiste pas moins que les exigences matérielles les arrachent de plus en plus à la musique, la peinture, la poésie. A moins que l'art lui-même ne devienne une occupation exclusive. Or, les aptitudes esthétiques sont rares et ne constituent à vrai dire que le privilège d'une élite.

Est-ce à dire qu'il faille renoncer à l'éducation esthétique, la considérer comme une entreprise généreuse certes, mais chimérique ? Ce serait se résigner très facilement à laisser avorter certaines tendances élevées, sources de joies pures chez ceux dont la vie sera faite de labeur et d'efforts. Refuser à cette foule délicatesse et finesse, c'est la condamner à ne connaître que les plaisirs des sens ou des appétits satisfaits. Nous savons pourtant que la modicité des moyens, le milieu défectueux et l'appartenance aux classes dites « inférieures » ne détournent pas systématiquement de la culture esthétique, susceptible précisément d'embellir une vie que tant de pénibles nécessités assombrissent. Aussi, des personnes cultivées mais dépourvues d'envie et de vanité, acceptent-elles sans rougir d'humbles tâches. La fortune n'est pas, selon un préjugé assez répandu, une condition indispensable de la vie esthétique ; apprendre à voir, à goûter les spectacles qui nous entourent, c'est une éducation qui peut s'acquérir sans grands frais. Musées, cinémas, théâtres ne sont pas toujours, que je sache, inaccessibles aux petites bourses. Les dépenses excessives engagées pour certains intérieurs ne les mettent pas à l'abri du manque de goût, parfois du ridicule ; l'opulence fournit des satisfactions à la vanité, sans être ce qui protège nécessairement contre la dépravation du goût et la mesure. Certes, les occupations désintéressées exigent du temps et des loisirs. Excellente raison pour n'en point consacrer à la dissipation, dans son sens de débauche ; dans tous les milieux sociaux l'alcool, le jeu, les cabarets exercent leur tyrannie qui s'implante d'autant plus vite que la sensibilité et le goût ne sont pas développés. Il est possible de remplir ses devoirs avec conscience et de meubler sagement ses loisirs en conservant une liberté et une fraîcheur d'esprit suffisantes.

Evidemment il ne s'agit pas de former à l'Ecole des virtuoses. Il relève de l'observation la plus courante que les aptitudes esthétiques sont réservées à une élite qui d'ailleurs, se rencontre aussi bien dans les familles aisées que dans les foyers pauvres ou incultes. L'Ecole permettra aux virtualités de se développer, aux dons de se révéler, ce qui somme toute, est

l'évident objet de sa haute mission : c'est l'enseignement qui actualise et déclenche les dispositions naturelles.

Indéniablement il n'y a pas d'éducation plus difficile et plus malaisée que celle de la sensibilité. Les diverses disciplines ont un but commun : cultiver la mémoire, épanouir les intelligences, armer pour le combat vital. Ici, il s'agit d'apprendre à sentir, d'exercer une des formes les plus subtiles du jugement, d'affiner ces sentiments sans cesse refoulés par les préoccupations pratiques. Chez l'enfant avide de constater, peu disposé à la contemplation mais enclin à s'informer avec passion par exemple des derniers perfectionnements apportés aux récents modèles d'automobiles, il faudra découvrir les tendances et ressources qu'offre sa nature. Elles peuvent être très différentes puisque des activités variées mènent à l'émotion esthétique, à tel point que les mathématiciens soutiennent que les belles démonstrations la procurent.

Il est permis de penser que l'éducation musicale concourt le plus efficacement à l'enrichissement de la sensibilité. L'enfant est en quelque sorte saisi comme physiquement par la musique car c'est l'art qui, le premier, parle à son âme, l'exemple des sociétés primitives est à cet égard assez édifiant. Point n'est besoin, pensons-nous, de formation spécialisée pour, à l'aide du chant, des disques par exemple rendre l'enseignement des matières littéraires plus vivant, plus souple, en un mot plus captivant. Un minimum de coordination et l'agrément sonore associé à nos méthodes contribueront à donner le goût d'un art qui disperse tant de bonheur. Et plus tard, jeunes amis, pourrez-vous ainsi trouver aux cours de nombreuses auditions « cette gerbe de fleurs mélodiques suaves » dont parlait Heine. En outre, ceux qui jouissent vraiment d'un beau chant ou d'une admirable symphonie sont plus nombreux que ceux qui vibrent réellement au contact de grandes œuvres de la sculpture ou de la peinture.

C'est pourtant à l'Ecole, à coup sûr, que se développe le discernement des belles lignes, des belles formes, des belles couleurs ; les longues explications et les théories sont en l'occurrence d'un faible recours, car l'enfant oppose constamment aux idées d'autrui l'obstacle de sa critique. C'est là qu'intervient l'action directe sur les sens et que s'impose la suggestion sous toutes ses formes. Il faut provoquer des intuitions, des visions dans lesquelles l'élève découvrira ce qu'on lui aura fait pressentir. Supprimons d'abord les mobiliers vétustes ou sombres. Une salle de classe ornée et d'aspect agréable crée une atmosphère de beauté où, à l'insu de chacun, l'émotion esthétique pénètre les esprits. Un penseur a pu dire fort justement : « le Beau ne se laisse pas regarder sans laisser quelque reflet de lui-même dans l'âme et les yeux du spectateur ». Le maître choisit des dessins, des gravures, des reproductions que l'enfant regarde à son aise. Plus tard il met l'adolescent en contact avec un grand nombre d'œuvres d'art et les commente ; Insisterons-nous maintenant sur la nécessité de choisir des livres agréables ; c'est une continue leçon de bon goût qui, par sa permanence, ne manque pas d'être un stimulant à la pensée, un charme à l'imagination.

Mais rien ne saurait remplacer l'impression directe que des scènes naturelles produisent sur ceux qu'on aura préparés à la recevoir. Nous avons tous, de plus, conservé des souvenirs très nets de pages, où des écrivains, amis de la nature ont exprimé leurs émotions avec une couleur et une intensité fascinantes. Un choix judicieux des chants, des récits, des lectures et aussi des morceaux à emmagasiner dans la mémoire a pour aboutissement normal la formation du goût littéraire, étape nécessaire avant la critique littéraire. Familiariser les adolescents avec les vrais chefs-d'œuvre, c'est leur donner la tournure d'esprit qui leur permettra de s'enthousiasmer pour la vraie beauté, d'établir instinctivement des rapports. Ce faisant, ils seront heurtés par l'avitissement du goût qu'entretiennent des littératures trop prospères. Redisons le : l'Ecole est une préparation à la vie. Hors de l'Ecole, secondés par les parents, il est vrai, nous avons un rôle propre à jouer : il consiste essentiellement à lutter, à mettre en garde contre la dégradation et la perversion croissantes du goût qui caractérisent une époque trépidante, mais attristée par trop de misères. Une abondante floraison littéraire, nourrie surtout par le désir de la grande vente et des belles recettes exerce un attrait malsain. Elevons-nous, au surplus, contre la plupart des journaux illustrés destinés à la jeunesse, ridicules autant par leurs histoires que par leurs images. Autre affligeante constatation : que de jeunes gens perdent à cause de certaines publications ou de certains spectacles une bonne part de leur délicatesse de sentiments ! Il faut les aider à se défendre contre tant de produits frelatés. La persuasion et peut-être l'affection que nous témoigneront les élèves ne seront pas de peu de prix dans cette tâche ; ayons en effet présent à la pensée ce mot de Socrate concernant un de ses disciples, mot qui résonne comme une plainte douloureuse : « Que pourrais-je lui apprendre ? ; il ne m'aime pas ».

Mais ceci, comme dirait Kipling est une autre histoire. Qu'il me suffise de vous avoir dit que le Beau est nécessaire au bonheur, qu'il n'est pas de joie hors de la beauté....et, puisque, mes jeunes amis, vous partez en vacances, regardez de vos yeux, écoutez de toutes vos oreilles par delà l'accoutumance qui empêche souvent d'apprécier les scènes familiales. La providence a donné aux fleurs une grâce infinie, aux arbres une vie puissante., à la montagne un charme troublant, à la mer une majesté cruelle ou sereine. Elle a placé une beauté dans une rue de ville, une cour de campagne, dans une crique d'océan ou la voûte ensoleillée de ses ciels. A vous de la chercher et, chaque jour amenant sa découverte, vous vous enrichirez de la seule vraie richesse, celle qui appartient à tous, la faculté de découvrir partout et toujours la Beauté du Monde.

PRIX DE FONDATION

Prix offert par l'Association des Anciens Elèves
du Lycée

Ce prix doit être attribué à un élève des Divisions supérieures qui s'est distingué par sa conduite, son application et ses succès et qui a fait ses trois dernières années d'Etudes au Lycée de Constantine.

ABDELMOUMENE Mohamed — Classe de Sciences Expérimentales

Rappel du Prix de l'Association des Anciens Elèves

1887-1888	MARSEILLE Henri.	1918-1919	»
1888-1889	STUCKY Joseph.	1919-1920	»
1889-1890	NICOLAS Léon.	1920-1921	GROS Pierre.
1890-1891	MERCIER Gustave.	1921-1922	CHAMP Georges.
1891-1892	GUEDJ Rahmim.	1922-1923	HADJADJ Léon.
1892-1893	PÉGUET Louis.	1923-1924	LECOMTE Jean.
1893-1894	MERCIER Ernest.	1924-1925	BELLIER René.
1894-1895	BOISSELLE J.	1925-1926	MAZZUCA Vincent.
1895-1896	REYNIER Albert.	1926-1927	ELKAIM Raoul.
1896-1897	CHAUSSENDE Louis.	1927-1928	MARTIN Armand.
1897-1898	BUSQUET Raoul.	1928-1929	PIÉRINI Georges.
1898-1899	DROIT Georges.	1929-1930	LENTIN André.
1899-1900	RICHARDOT Emile.	1930-1931	BAROUSSE Jean.
1900-1901	ACQUAVIVA Paul.	1931-1932	FÉLICI Joseph.
1901-1902	ESPANET Raoul.	1932-1933	BOZZO Louis.
1902-1903	LOUP Albert.	1933-1934	MOSCHETTI Armand.
1903-1904	JUGUE Paulin.	1934-1935	TORRE Pierre.
1904-1905	PRÉVOST Marius	1935-1936	LAKDARI Abdelmalek.
1905-1906	MANDON Raoul.	1936-1937	BRAUN René.
1906-1907	JUIN Alphonse.	1937-1938	GOZLAN René.
1907-1908	OPPETIT René.	1938-1939	CHALTIEL Maurice.
1908-1909	LAHERRE Achille.	1939-1940	LENTIN Albert.
1909-1910	BRUNACHE Pierre.	1940-1941	FILLOL Pierre.
1910-1911	HADJADJ Gaston	1941-1942	IZART Maurice.
1911-1912	ESCANDE Elie.	1945-1946	BERINGUET Roger.
1912-1913	BIZE Maurice.	1948-1949	CIPRIANI Pierre.
1913-1914	OPPETIT Emile.	1949-1950	BORDIER Henri.
1914-1915	PIÉTRI Roland.	1950-1951	MARLE Charles.
1915-1916	NATHAN André.	1951-1952	ALBEROLA Claude.
1916-1917	SIRAND Lucien.	1952-1953	MAOUI Rachid.
1917-1918	(1) »	1953-1954	HACENE Kamel.

(1) La distribution des Prix a été supprimée en 1917-18, 1918-19 et en 1919-20

Prix COULET

M. COULET, ancien élève du Lycée, a légué à l'Etablissement une somme de 28.000 francs. Le Conseil d'Administration, dans sa séance du 26 Juin 1916, a décidé, pour honorer la mémoire de ce bienfaiteur du Lycée, de décerner, chaque année, un prix portant le nom de PRIX COULET.

Il est attribué à un Elève du Second Cycle qui s'est fait remarquer par son travail et sa bonne tenue.

DJIDJELLI Claude — 1° C

Prix Paul GAUSSOT

fondé en mémoire de Paul GAUSSOT, ancien Professeur du Lycée de Constantine

Adjudant au 82^{me} Régiment d'Infanterie, Mort pour la France

Ce prix doit être attribué, chaque année, aux élèves de la Classe de Seconde qui se sont le plus distingués dans l'étude des Mathématiques.

PILLEGAND Bernard — 2° AB

BLIN Jean-Paul — 2° AC

BOURGNINAUD Claude — 2° M

Prix Henri THEWES

fondé en mémoire de Henri THEWES, ancien Professeur du Lycée de Constantine

mort pour la France (Campagne de Tunisie)

Ce prix est offert à un élève de Première qui s'est particulièrement distingué en Anglais.

BOUCHET Jean — 1° C

Prix Marcel MINEO

fondé en mémoire de Marcel MINEO, ancien élève et Maître d'internat du Lycée de Constantine, mort pour la France

Ce prix est destiné à récompenser un élève pensionnaire pour ses qualités morales et son esprit de bonne camaraderie.

BOURBOUNE Mourad — 2° A'

Prix de Fondation d'Arabe

offert par Monsieur le RECTEUR de l'ACADEMIE d'Alger à l'élève qui s'est distingué dans l'étude de la Langue Arabe

BAHRI Ahmed — 3° B I

Prix Roger GOZLAND

fondé en mémoire de Roger GOZLAND ancien élève de la classe de Mathématiques au Lycée de Constantine mort pour la France en déportation

Ce prix est destiné à récompenser un excellent élève de la classe de Mathématiques.

NAKACHE Jack

Prix d'Honneur offerts par l'Association Amicale des Anciens Elèves du Lycée

Prix de Mathématiques

KHEDIRI El Hadi

Prix de Philosophie

BRACHEMI Rafik

Prix de Sciences

BRETON André

Rappel des Prix d'Honneur

Année	Mathématiques élémentaires	Philosophie	Rhétorique
COLLEGE MIXTE DE CONSTANTINE			
1871-72	Marchand Paul.	»	Brunache Lucien.
1872-73	Brenot Alphonse.	»	»
1873-74	Bonnell Constantin.	»	Boisse Henri.
1874-75	Callot Alphonse.	»	Boisse Henri.
1875-76	Callot Alphonse.	Boisse Henri.	Rolland Edouard.
1876-77	Pyolle Jean.	Moreau Paul.	Calvelli Dominique
1877-78	Pyolle Jean.	Besanson Georges.	Weill Ernest.
1878-79	Thivol Emile.	Dapréla Marcel.	Saingery Louis.
1879-80	Thivol Emile.	Saingery Louis.	Hénon Adrien.
1880-81	Schröder Auguste.	Théolier Henri.	Martin Noël.
1881-82	Arripe Victor.	Martin Noël.	Tramini François.
1882-83	Brigol Louis.	Mas Emile.	Rivail Emmanuel.
LYCEE DE CONSTANTINE			
1883-84	Sutter Paul.	Buisson René.	Fulconis Etienne.
1884-85	Vénier Emile.	Davet ules.	Martin Louis.
1885-86	Sulzlée Louis.	Martin Louis.	Marseilél Henri.
1886-87	Pouill Maurice.	Marseille Henri.	Gaffroy Baptiste.
1887-88	Chipot Louis.	Barkatz Emile.	Stucki Joseph.
1888-89	Métrot René.	Stucki Joseph.	Laborde Eugène.
1889-90	Fournier Martial.	Laborde Eugène.	Mercier Gustave.
1890-91	Frézal Léon.	Mercier Gustave.	Dumont Henri.
1891-92	Marty Albert.	Calvelli Félix.	Sergent Henri.
1892-93	De Saint-Germain G	Cornet Gaston.	»
1893-94	Mercier Ernest.	Reboul Bernard.	Cauré Paul.
1894-95	Cousin Jules.	Oppetit Gaston.	Meynadier Georges
1895-96	Davin Louis.	Meynadier Georges	Chaussende Louis.
1896-97	Rauzière René.	Mercier Louis.	Busquet Raoul.
1897-98	Sales Eugène.	Busquet Raoul.	Messieurs Jean
1898-99	Custaud Yvan.	Prévost Paul.	Ferrer Albert.
1899-00	Moncheaux Marcel.	Finck Yvan.	Finck Yvan.
			Cozette Amédée.
	Mathématiques élémentaires	Philosophie	Sciences expérimentales
1948-49	Barkatz Georges.	De Morant J.-Pierre	Mesguich Marc.
1949-50	Eposito M.-Jeanne.	Hannoun Hubert.	Bordier Henri.
1950-51	Mesguich Jack.	Colonna Claude.	Bouziane Ali.
1951-52	Toulemonde Paul.	Darmon Gilles.	Revel J.-Pierre.
1952-53	Kortbi Mohamed.	Caserio Georges.	Ferrandi Henri.
1953-54	Zemmour Pierre.	Bobelin Jean.	Boughanem Adelm.

Prix d'Honneur

Année	Mathématiques A. B.	Philosophie	Rhétorique	2 ^{me} Moderne
1900-1901	Blanc Léon.	Bouchet Jean. Loup Albert.	Bouchet Jean.	Espanet Raoul.
1901-1902	Arnaud Paul.	Jugue Paulin.	Robert Etienne.	Hauvet Lucien.
1902-1903	Meyer Eugène.	Prévost Marius. Ferrier René. Pilly Henri.	Jugue Paulin.	Mouret Camille.
1903-1904	Rohmer Bernard.	Oppetit René.	I ^{er} A. B. C.	I ^{er} D.
1904-1905	Fournier Paul.	Clada Michel.	Salvan Charles.	Fourrier Paul.
1905-1906	Sider Auguste.	Poli Charles.	Paris Gabriel.	Sider Auguste.
1906-1907	Muselli Georges.	Lovichi Jean.	Juin Alphonse.	Moinier Gilbert.
1907-1908	Marage Pierre.	Piétri Charles.	Oppetit René.	Marage Pierre.
1908-1909	Hazan Salomon.	Py Léon.	Solignac Marcel.	Barbier Georges.
1909-1910	Hadjadj Gaston.	Oppetit Emile.	Ksentine Edouard	Coliac Armand.
1910-1911	Brunache Pierre.	Lecca Henri.	Lévy Maurice.	Lechrist Georges.
1911-1912	Escande Elie.	Bercher Léon.	Roux René.	Lechrist Georges.
1912-1913	Bize Maurice.	Moatti André.	Fourrier Marcel.	Messerschmitt Raoul.
1913-1914	Buscaïl Marcel.	Bercher Léon.	Oppetit Emile.	Ben Djelloul Mohamed
1914-1915	Cour Pierre.	Moatti André.	Moatti André.	Doussinaud Paul.
1915-1916	Raiton Lucien.	Azerad André.	Person Gabriel.	Lanfranchi Alfred
1916-1917	Sirand Lucien.	Mazure Marthe.	Bouscasse Maurice.	Lanfranchi Alfred
1917-1918	Marty Pierre.	Attal André.	Terfian Raymond.	Alaize Gabriel
			Sirand Lucien	N***
			Rouseille Georges.	
			Guieu Gabriel.	
			Launet Jean.	

Prix d'Honneur (suite)

Année	Mathématiques A. B.	Philosophie	Première A A'	Première B
1918-1919	N***.	N***.	N***.	N***.
1919-1920	Brenot Maurice.	Abder Halden Henri.	N***.	N***.
1920-1921	Perpère Ernest.	N***.	Lombard Maurice.	Berthou René.
1921-1922	Léoni Toussaint.	Champ Georges.	Alessandri Jean.	Carpuat Henri.
1922-1923	Hadjadj Léon.	Adda Paul.	Lecomte Jean.	Geanopoulos Anastase
1923-1924	Ferrier Jehan.	Gouguenheim Marcelle	Albertini Pierre	Guinard Adrien.
1924-1925	Bellier René.	Loichot Roger.	N***.	Canavaggio Ferdinand
1925-1926	Bonnell Guy.	Tapie Félicien.	N***.	N***.
1926-1927	Brulebois Guy.	Jacques Madeleine.	N***.	N***.
1927-1928	Elghozi Georges.	Grima Pierre.	N***.	Jacob Charles.
1928-1929	Gross Georges.	Piérini Georges.	N***.	N***.
1929-1930	Martin Armand.	Wolters Andrée.	N***.	Mselati Edmond.
1930-1931	Gross Paul.	Barousse Jean.	Murracciole Christian.	Gisselbrecht Christian.
1931-1932	Attali Georges.	Murracciole Roger.	Adda Paul.	Pessey Raoul.
1932-1933	Ferrier Jacques.	Bozzo Louis.	N***.	Chaffi Boukhalfa.
1933-1934	Félici Joseph.	Zerbib Pierre.	N***.	Doukhan Georges.
1934-1935	Andréani Félix.	Aldebert Pierre.	Giudicelli Lucien.	Aït-Zai Mohamed.
1935-1936	Moschetti Armand.	Mazzia Edgard.	Braun René.	Bartoli Jacques.
1936-1937	Ritzenthaler Joseph.	Benos Jean.	Gozlan Roger.	Eyme Maurice.
	Lakdari Abdelmalek.	Masselot Marc.	Dumontet Paul.	Massinon Lucien.
1937-1938	Chazerans Roger.	Barkatz Georges.	Néto Marcel.	»
1938-1939	Benos Maurice.	Tiab Saïd.	Lentin Albert.	Lakdari Djamel.
1939-1940	Clavel Henri.	Lentin Albert.	Pineau Raoul.	Estorges Frédéric.
1940-1941	Bounine-Cabalé Jean.	Fillol Pierre.	Maniquaire Pierre	Estorges Frédéric.
	Bobcoff Georges.	Fillol Pierre.	Benoit Jean.	
			Fillol Pierre.	
			Izart Guy.	
			Oberdorff Guy.	

PRIX D'HONNEUR DE FRANÇAIS

(Classe de Première)

offert par l'Association des Parents d'Elèves

BOUCHET Jean — 1^o C

Rappel des Prix d'Honneur (de Mathématiques ou de Français)

Classe de Première

1927-1928	Clouet Roger.	1937-1938	Clavel Henri.
	Custaud Maurice.		Chaitiel Maurice.
1928-1929	Attali Georges.		Benkara Mostepha
	Sebbah Jean.		Zerbib Albert.
1929-1930	Amann Clément.	1938-1939	Malpel Jean.
	Ferrier Jacques.		Bobcoff Georges.
1930-1931	Mounier René.		Sutra Jean.
	Rambert Pierre.	1939-1940	Fillol Pierre.
1931-1932	Andréani Félix.		Hours Denis.
	Humbert Roger.		Meignien Henri.
1932-1933	Moschetti Armand		Izart Maurice.
	Arnaudès Roger.	1940-1941	Biron Guy.
1933-1934	Jacquet Pierre.		Pozzo-di-Borgo Alexis.
	Gozlan Henri.		Montacé Marcel.
1934-1935	Lakdari Abdelmalek	1948-49	Attali Francis.
	Boudjema Omar.	1949-50	Alessandra J.-Pierre.
1935-1936	Chazerans Roger.	1950-51	Roubaudi Ely.
	Behabèche Chaffi.		Espanet Francis.
1936-1937	Bastianesi Paul.	1951-52	Leclercq André.
	Gozlan Roger.	1952-53	Castel Dominique.
		1953-54	Heberlé Jean-Claude.

Prix Christian WOLF

fondé en mémoire de Christian WOLF, ancien élève du Lycée,
mort au Champ d'Honneur en Italie

Ce prix est attribué à un élève du Second Cycle qui s'est distingué dans
l'étude des Sciences Physiques :

FERAUD Pierre — 2° A'

Prix du Rayonnement Français

Ce prix est attribué à un élève de Première qui s'est distingué à la fois
en Lettres et en Histoire :

ATTALLI Francis — 1° C

Prix offert par l'Association des Anciens Combattants et Victimes de la Guerre

(Section de Constantine)

Ce prix est attribué à un élève méritant, fils d'ancien combattant

SIRI Jacques — 5° A 3

Prix offert par l'Association des Combattants prisonniers de guerre

(Section de Constantine)

Ce prix est attribué à un élève méritant, fils d'ancien combattant

BERTHIER François — 1° B 2

Prix offert par l'Association "Les Fils des Tués"

(Section de Constantine)

Ce prix est attribué à un élève, orphelin de guerre, qui s'est distingué
par sa conduite, son travail et son bon esprit.

MOUNIER Jean-Yves — 3° A

SECOND CYCLE

Classe de Mathématiques Élémentaires

Prix d'Excellence

non décerné

Tableau d'Honneur

BASSINOT Jean-François. — BENHASSINE Mohamed. — M^{lle} CHAINAS
Charlette. — DELPONT Jean-Pierre. — MAS Jean-Bernard. — TA-
LIERCIO Guy.

Algèbre, Arithmétique, Trigonométrie

Prix. — KHEDIRI El Hadi.

Mention. — LARABA Moktar.

Géométrie

Prix. — 1° HIHI Bachir. — 2° MAS Jean-Bernard.

Accessits. — 1° NAKACHE Jack. — 2° AMARI Tahar. — 3° BURON
Jean et KHEDIRI El Hadi.

Philosophie

Prix. — 1° HIHI Bachir et VEAU Pierre. — 2° LAHLOU Abderrahmane.

Accessit. — KHEDIRI El Hadi.

Sciences Physiques

Prix. — 1° BRENTA Jean. — 2° AMARI Tahar.

Accessits. — 1° KHEDIRI El Hadi et M^{lle} MAUDRUX Jacqueline. —
3° BURON Jean.

Mentions. — BASSINOT Jean-François — LARABA Moktar — MAS
Jean-Bernard.

Sciences Naturelles

Prix. — 1° BASSINOT Jean-François — 2° AKERMANN José et M^{lle}
CHAINAS Charlette.

Accessits. — 1° MAS Jean-Bernard. — M^{lle} MAUDRUX Jacqueline —
3° TALIERCIO Guy.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° DELPONT Jean-Pierre. — 2° LARABA Moktar.

Accessits. — 1° BASSINOT Jean-François — 2° M^{lle} MAUDRUX Jac-
queline et ZERDOUN Léon — 4° AKERMANN José et BURON Jean.

Classe de Sciences Expérimentales

Prix d'Excellence
ABDELMOUMENE Mohamed

Tableau d'Honneur

ABAHRI Mohamed. — ABDELMOUMENE Mohamed. — ALLAM Mohamed. — ALLOUCHE Gilbert. — BOUNOUAGHA Miloud. — BRETON André. — CHAUDOREILLE Charly. — DJABALLAH Hocine. — HAMDIKEN Kamel. — JAOUI Georges. — LOUCIF Mohamed. — MOKRANI Mohand. — PIETRINI Michel. — ZAFFRAN Jacques.

Philosophie

Prix non décerné

Mentions. — BOUNOUAGHA Miloud. — ABAHRI Mohamed. — JAOUI Georges. — CHAUDOREILLE Charly. — BOUSSALEM Youcef.

Mathématiques

Prix. — 1° DJABALLAH Hocine. — 2° ALLOUCHE Gilbert.
Accessits. — 1° ALLAM Mohamed. — 2° ABDELMOUMENE Mohamed. — 3° JAOUI Georges. — 4° MOKRANI Mohamed et ZAFFRAN Jacques. — 6° ABAHRI Mohamed et BRETON André.

Sciences Physiques

Prix. — 1° BRETON André. — 2° ABDELMOUMENE Mohamed.
Accessits. — 1° ALLAM Mohamed. — 2° GENEVREY Louis. — 3° BOUSQUET Pierre et BOUZERAR Mohamed. — 5° DIB Salim, DJABALLAH Hocine et LAKHDARI Rachid.

Sciences Naturelles

Prix. — 1° BRETON André. — 2° ABDELMOUMENE Mohamed et HAMDIKEN Kamel.
Accessits. — 1° CHAUDOREILLE Charly. — 2° BOUZERAR Mohamed, PIETRINI Michel, SCHLOTTERER Patrik et ZAFFRAN Jacques.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° ABDELMOUMENE Mohamed. — 2° BOUNOUAGHA Miloud
Accessits. — ABAHRI Mohamed. — 2° HAMDIKEN Kamel et JAOUI Georges. — 4° CHAUDOREILLE Charly. — 5° DJABALLAH Hocine et LAKHDARI Rachid.

Classe de Philosophie ¹

Frix d'Excellence

BRACHEMI Rafik

Tableau d'Honneur

ALLOUCH Jean-Pierre. — BELHADJ-MOSTEFA Abdelmalik — BENVHELIL Abdelkrim. — BERRAH Ahmed. — BRACHEMI Malek. — BRACHEMI Rafik. — CANAVAGGIA Gilbert. — CLAVERIE José. — DE VIVIE DE REGIE Bruno. — KAROUBY Guy. — MATTEOLI Jean. PEVET Christian.

Philosophie

Prix. — 1° BRACHEMI Rafik. — 2° BELHADJ-MOSTEFA Abdelmalik et KAROUBY Guy.

Accessits. — 1° HEBERLE Jean-Claude. — 2° HOUHOU Djamel. — 3° ALLOUCH J.-Pierre et GUERCIN Jean-Pierre.

Mathématiques

Prix. — 1° BRACHEMI Rafik. — 2° BONNEVAL Pierre.

Accessits. — 1° ALLOUCH Jean-Pierre. — 2° BERRAH Ahmed. — 3° CLAVERIE José.

Sciences Physiques

Prix. — 1° BRACHEMI Rafik. — 2° ALLOUCH Jean-Pierre.

Accessits. — 1° BRACHEMI Malek. — 2° BELHADJ-MOSTEFA Abdelmalik et DESCAMPS J.-Pierre. — 4° BONNEVAL Pierre. — 5° HOUHOU Djamel.

Mention. — ABELA Roger.

Sciences Naturelles

Prix. — 1° ALLOUCH Jean-Pierre. — 2° BELHADJ-MOSTEFA Abdelmalik.

Accessits. — 1° BRACHEMI Malek et PEVET Christian. — 3° CLAVERIE José. — 4° DE VIVIE DE REGIE Bruno.

Mention. — BRACHEMI Rafik.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° BRACHEMI Rafik. — 2° PEVET Christian.

Accessits. — 1° DE VIVIE DE REGIE Bruno. — 2° ALLOUCH Jean-Pierre, CASSET Jean-Paul et HOUHOU Djamel.

Classe de Philosophie ²

Prix d'Excellence

non décerné

Tableau d'Honneur

AMRAM Jean-Claude. — AOUIZERATE Hubert. — KHELIF Allaoua. — MELKI Guy. — MEROUANI Chérif. — NAKACHE Gérard. — OUNNOUS Ali. — REDOUANE Hamida.

Philosophie

Prix. — 1° AOUIZERATE Hubert. — 2° AMRAM Jean-Claude et KHELIF Allaoua.

Accessits. — 1° AISSANI Mohand. — 2° MESLOUB Hocine.

Mathématiques

Prix non décerné

Accessits. — LAMOUREUX Jacques et OUNNOUS Ali.

Sciences Physiques

Prix. — 1° AMRAM Jean-Claude et MEROUANI Chérif. — 2° NAKACHE Gérard.

Accessits. — 1° KHELIF Allaoua et MELKI Guy. — 3° MOUSSAOUI Saddek. — 4° ADJAL Abdallah et TOUITOU Marcel.

Mention. — GUEDJ Roland.

Sciences Naturelles

Prix. — 1° MEROUANI Chérif. — 2° ZEMZOUN Mohamed.

Accessits. — 1° GRAVEREAUX Jean-Pierre. — 2° KHELIF Allaoua et MOUSSAOUI Saddek. — 4° AOUIZERATE Hubert et NAKACHE Gérard.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° KHELIF Allaoua. — 2° GRAVEREAUX Jean-Pierre.

Accessits. — 1° NOUCHY Jacques. — 2° AOUIZERATE Hubert.

COURS COMMUNS AUX CLASSES TERMINALES

LANGUES VIVANTES

Anglais (1^{er} groupe)

Prix. — 1° CHAUDOREILLE Charly. — 2° DESCAMPS Jean-Pierre.
Accessit. — LAMOUREUX Jacques.

Anglais (2^{me} groupe)

Prix. — 1° DURIF Jean-Pierre. — 2° BAKOUCH Yves.
Accessits. — ABDELMOUMENE Mohamed et MAS Jean-Bernard.

Allemand

Prix non décerné

Arabe

Prix. — 1° ADJALI Tahar. — 2° SAHNOUNE Mohamed.
Accessits. — 1° HOUHOU Djamel. — 2° ADJALI Mohamed-Naceur.
3° KOUICEM Mohamed. — 4° BELHADJALI Rafik.

Italien

Prix. — ABELA Roger.
Mention. — SIMONET Gérard.

CLASSE de PREMIÈRE

SECTION A B 1

Prix d'Excellence

non décerné

Tableau d'Honneur

DELATTE Philippe. — AOUIZERATE Hubert.

Français

Prix. — 1° DESBOURDES Jack. — 2° SULTAN Guy.

Version Latine

Prix. — DELATTE Philippe.

Version Grecque

Prix non décerné

Mathématiques

Prix. — 1° ELBAZ Jacques. — 2° AOUIZERATE Hubert.
Accessits. — 1° COHEN Paul. — 2° ATTALI Pierre.
Mention. — SAADOUN Yves.

Sciences Physiques

Prix. — 1° DELATTE Philippe. — 2° AOUIZERATE Hubert.
Accessit. — TALHA Larbi.
Mention. — SAADOUN Yves.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° DELATTE Philippe. — 2° ATTALI Pierre.
Accessits. — 1° AOUIZERATE Hubert. — 2° SIDER Pierre. — 3° ELBAZ Jacques.

Récitation et Diction

Prix. — 1° MELKI Philippe. — 2° COHEN Paul et PERETTI Yves.
Accessits. — 1° ATTALI Pierre et ROST Paul. — 3° ELBAZ Jacques.

SECTION B 2

Prix d'Excellence

non décerné

Tableau d'Honneur

BERTHIER François. — HIHI Abdelmadjid.

Français

Prix. — 1° BERTHIER François. — 2° XAVIER Miche.
Accessits. — 1° ADDA Jean et HIHI Abdelmadjid. — 3° PILLEGAND Gérard. — 4° JARRE Jean-Pierre et MATTALAH Tayeb.

Version Latine

Prix non décerné

Mathématiques

Prix. — 1° HIHI Abdelmadjid. — 2° BENZINE Mahmoud et XAVIER Michel.
Accessit. — BOUADIS Abdelouahab.

Sciences Physiques

Prix. — 1° GUERIB Ali. — 2° TAIEB Lionel.
Accessits. — 1° BOULAHBEL Allaoua. — 2° PILLEGAND Gérard. — 3° HIHI Abdelmadjid. — 4° DAHAN Guy. — 5° XAVIER Miche.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° KHELIFI-TOUHAMI Tahar. — 2° BOULAHBEL Allaoua et PILLEGAND Gérard.
Accessits. — 1° BENTORCHA Allaoua. — 2° BABOULIN Raymond et KHERBACHE Chérif. — 4° MEKKAOUI Abdelhamid. — 5° HIHI Abdelmadjid.

Récitation et Diction

Prix non décerné

SECTION C

Prix d'Excellence

BOUCHET Jean

Tableau d'Honneur

ATTALLI Francis. — BENZAKEN Jean-Paul. — BOUCHET Jean. — BURGAY Louis. — CASTEL Xavier. — DJIDJELLI Claude. — SEBBAH Marc.

Français

Prix. — 1° BOUCHET Jean. — 2° ATTALLI Francis.
Accessit. — ROCCO Jean-Claude.

Version Latine

Prix. — 1° ATTALLI Francis. — 2° BOUCHET Jean.
Accessits. — 1° DECAS Jean-Claude. — 2° CASTEL Xavier.
Mention. — FERRUCCI Alain.

Mathématiques

Prix. — 1° BOUCHET Jean. — 2° DJIDJELLI Claude et SEBBAH Jacques.
Accessits. — ATTALLI Francis. — 2° GOZLAND Jean-Pierre.

Sciences Physiques

Prix. — 1° BOUCHET Jean. — 2° ATTALLI Francis.
Accessits. — 1° SEBBAH Jacques. — 2° SEBBAH Marc. — 3° ROCCO Jean-Claude. — 4° BENZAKEN Jean-Paul et MERCURI Pierre.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° ATTALLI Francis. — 2° SEBBAH Marc.
Accessits. — 1° BOUCHET Jean et CASTEL Xavier. — 3° DJIDJELLI Claude.

Récitation et Diction

Prix. — 1° DJIDJELLI Claude. — 2° CASTEL Xavier.
Accessits. — 1° BURGAY Louis. — 2° ROCCO Jean-Claude. — 3° ATTALLI Francis et BOUCHET Jean.

SECTION M

Prix d'Excellence

non décerné

Tableau d'Honneur

BOUKHIL Abdelhamid. — CATANZARITI Lionel. — HALIMI Gérard — HALIMI Jean-Pierre.

Français

Prix. — 1° HALIMI Gérard. — 2° MIDY Jean.

Mathématiques

Prix. — 1° COSTA Guy. — 2° HALIMI Gérard et SCHIRAR Claude.
Accessits. — 1° BAYLAC René et BOUKHIL Abdelhamid. — 2° PERONNE Christian. — 4° MIDY Jean.

Sciences Physiques

Prix. — 1° BLEUSE René. — 2° HALIMI Jean-Pierre.
Accessits. — 1° MIDY Jean. — 2° PERONNE Christian. — 3° BOUKHIL Abdelhamid et SCHIRAR Claude.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° PERONNE Christian. — 2° TAIEB Albert.
Accessit. — ELBAZE William.

Récitation et Diction

Prix. — 1° MIDY Jean. — 2° PERONNE Christian.
Accessits. — 1° DAGNAC René. — 2° GUEDJ Claude — 3° COSTA Guy et RUNFOLA Antoine.

COURS COMMUNS aux SECTIONS A B 1, B 2, C, M

LANGUES VIVANTES

1^{re} Langue

Anglais (1^{er} Groupe)

Prix. — 1^o BOUCHET Jean. — 2^o ATTALLI Francis.

Anglais (2^{me} Groupe)

Prix. — DELATTE Philippe.

Anglais (3^{me} Groupe)

Prix. — ALLOUCHE Willy.

Allemand

Prix. — AOUIZERATE Hubert.

Arabe

Prix. — 1^o BOUTMEDJET Tahar. — 2^o HIHI Abdelmadjid.
Accessit. — BOUKHIL Abdelhamid.

2^{me} Langue

Anglais

Prix non décerné

Allemand

Prix. — ATTAL Raoui.

Arabe

Prix. — 1^o BOUADIS Abdelouahab. — 2^o BENZINE Hamoud, BOUKHIL Abdelhamid et HIHI Abdelmadjid.
Accessits. — 1^o BOUTMEDJET Tahar. — 2^o BOULAHBEL Allaoua, MEKKAOUI Abdelhamid et ZERBIB Julien.

Italien

Prix. — 1^o CATANZARITI Lionel. — 2^o BERTHIER François.
Accessits. — 1^o MIDY Jean et PILLEGAND Gérard. — 3^o BABOULIN Raymond. — 4^o HALIMI Gérard. — 5^o COHEN Paul et ELBAZE Jacques.

Préparation Militaire Elémentaire

Prix. — MIDY Jean.

Classe de Seconde

SECTION A B

Prix d'Excellence

non décerné

Tableau d'Honneur

BELHADI Rida. — CLEMENTI Jean. — NAMIA Pierre. — PILLEGAND Bernard.

Français

Prix. — BERNARD Yves.
Accessit. — GARES Yves.

Version Latine

Prix. — 1^o BERNARD Yves. — 2^o GARES Yves.

Mathématiques

Prix. — 1^o PILLEGAND Bernard. — 2^o GALLO Alain.
Accessits. — 1^o BELHADI Rida. — 2^o CHERGUI Abderrahmane. — 3^o GHEDIRI Abderrezak. — 4^o BOULKROUN Abdellaziz. — 5^o BEN-ZEKRI Mohamed. — 6^o KASMI Mohamed.

Sciences Physiques

Prix. — 1^o CLEMENTI Jean. — 2^o ALESSANDRA Gilles.
Accessits. — 1^o XAVIER Jacques. — 2^o PILLEGAND Bernard. — 3^o STORA Pierre. — 4^o BELHADI Rida et SEKFALI Zineddine. — 6^o KASMI Mohamed.

Histoire et Géographie

Prix. — 1^o CLEMENTI Jean. — 2^o GHEDIRI Abderrezak et SEKFALI Braham.
Accessits. — 1^o ATTALI Guy. — 2^o GALLO Alain. — 3^o AOUIZERATE Gérard. — 4^o BOULAOUACHE Ali et CHERGUI Abderrahmane.
Mention. — BELHADI Rida et SEKFALI Zineddine.

Récitation et Diction

Prix. — 1^o FRUGONE Pierre. — 2^o BELHADI Rida, BOULKROUN Abdellaziz et GALLO Alain.
Accessits. — 1^o SERRA Gilles. — 2^o XAVIER Jacques. — 3^o SEKFALI Brahma.

SECTION A'C

Prix d'Excellence

BLIN Jean-Paul

Tableau d'Honneur

ATTALLI Jams. — BLIN Jean-Paul. — BOURBOUNE Mourad. — FERAUD Pierre. — THOMAS Yves. — DAYME Pierre.

Français

Prix. — 1° BLIN Jean-Paul. — 2° BOURBOUNE Mourad.

Version Latine

Prix. — 1° BLIN Jean-Paul. — 2° FERAUD Pierre.
Accessits. — 1° ATTALLI Jams. — 2° BOURBOUNE Mourad.

Mathématiques

Prix. — 1° BLIN Jean-Paul. — 2° DAYME Pierre.
Accessits. — 1° VILLERS Charles. — 2° DE LINARES Michel. — 3° CHAMI Bernard.

Sciences Physiques

Prix. — 1° BOURBOUNE Mourad. — 2° ATTALLI Jams.
Accessits. — 1° DAYME Pierre. — 2° DE LINARES Michel. — 3° BLIN Jean-Paul.
Mention. — FERAUD Pierre.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° BLIN Jean-Paul. — 2° FERAUD Pierre.

Récitation et Diction

Prix. — 1° FERAUD Pierre. — 2° DELORME Antoine.
Accessit. — BOURBOUNE Mourad.

SECTION M

Prix d'Excellence

non décerné

Tableau d'Honneur

PEREZ Jacques.

Français

Prix. — BAKOUCHE Jacques.

Mathématiques

Prix. — 1° BOURGNINAUD Claude. — 2° PEREZ Jacques.
Accessits. — 1° DUPUY Claude et MEYERE Paul. — 3° NAIT-ABDALAH Rabah. — 4° GHOZLAN Raoul.

Sciences Physiques

Prix. — 1° PEREZ Jacques. — 2° NAIT-AEDALLAH Rabah.
Accessits. — 1° DUPUY Claude. — 2° FEVE Guy et MOLLIEUX Gabriel.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° PEREZ Jacques. — 2° DUPUY Claude.
Accessit. — DUCCI Alain.

Récitation et Diction

Prix — FEVE Guy. — 2° BOURGNINAUD Claude.
Accessits. — 1° DRIGUES Pierre, OUAHMED Ramdane et PEREZ Jacques. — 4° GHOZLAN Raoul.

COURS COMMUNS aux SECTIONS A et A'
Version Grecque

Prix. — 1° FERAUD Pierre. — 2° BLIN Jean-Paul.
Accessit. — BOURBOUNE Mourad.

Récitation et Grammaire Grecques

Prix. — 1° BLIN Jean-Paul. — 2° BOURBOUNE Mourad.
Accessit. — FERAUD Pierre.

COURS COMMUNS AUX SECTIONS AB, A'C, M

LANGUES VIVANTES

1^{re} Langue

Anglais (Groupe I)

Prix. — WIDEMANN Régis.

Anglais (Groupe II)

Prix. — 1^{er} FERAUD Pierre. — 2^o BLIN Jean-Paul.
Accessit. — THOMAS Yves.

Allemand

Prix. — MONTEILHET Claude.

Arabe

Prix. — 1^{er} BENZEKRI Mohamed. — 2^o BELHADI Rida
Mention. — LEZZAR Allal.

2^{me} Langue

Anglais

Prix. — BELHADI Rida.
Accessit. — BRUNAUT Jean.

Allemand

Prix. — GHOZLAN Raoul.
Accessit. — WIDEMANN Régis

Arabe

Prix. — 1^{er} BOULKROUN Abdellaziz. — 2^o BENBERRAH Lakdar.
Accessits. — 1^{er} CHERGUI Abderrahmane. — 2^o KHELLIL Abdellaziz. —
3^o BENABDERRAHMANE Amar et FETOUI Boudjema.

Italien

Prix. — 1^{er} MELKI Jacky. — 2^o GARES Yves.
Accessits. — 1^{er} AOUIZERATE Gérard. — STORA Pierre. — 3^o AOUI-
ZERATE Georges, MOLLIEUX Gabriel et PEREZ Jacques.

PREMIER CYCLE

Classe de Troisième

SECTION A

Prix d'Excellence

BENKHEIRI Paul

Tableau d'Honneur

ATTALI Jean-Raymond. — BENKHEIRI Paul. — BRUT Christian. —
CHARLEUX Jean-Claude. — GRESSE Hervé. — OURS Jean-Louis.

Français

Prix. — BENKHEIRI Paul.

Version Latine

Prix. — BENKHEIRI Paul.
Accessit. — ATTALI Jean-Raymond.

Thème Latin

Prix. — 1^{er} CHARLEUX Jean-Claude. — 2^o BENKHEIRI Paul.
Accessit. — ATTALI Jean-Raymond.

Exercices Grecs

Prix. — 1^{er} BENKHEIRI Paul. — 2^o ATTALI Jean-Raymond.
Accessit. — BRUT Christian.

Mathématiques

Prix. — 1^{er} ATTALI Jean-Raymond. — 2^o BENKHEIRI Paul.
Accessits. — 1^{er} GRESSE Hervé. — 2^o MOUNIER Jean Yves. —
CAYOL André. — 4^o OURS Jean-Louis.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° ATTALI Jean-Raymond. — 2° BENKHEIRI Paul.
Accessits. — 1° BRUT Christian. — 2° CHARLEUX Jean-Claude. — 3° BENSERRADJ Rabah. — 4° MOUNIER Jean-Yves.

Sciences Naturelles

Prix. — 1° BENKHEIRI Paul. — 2° EPPE Jacques.
Accessits. — 1° ATTALI Jean-Raymond. — 2° PERRET Philibert. — 3° OURS Jean-Louis.

Récitation et Diction Françaises

Prix. — 1° MESSERSCHMITT Eric. — 2° CHARLEUX Jean-Claude.
Accessits. — 1° MOUNIER Jean-Yves. — 2° BRUT Christian et GUIGUE Jean. — 4° ATTALI Jean-Raymond.

Récitation et Diction Latines

Prix. — ATTALI Jean-Raymond. — 2° CHARLEUX Jean-Claude.
Accessits. — 1° BRUT Christian. — 2° BENKHEIRI Paul. — OURS Jean-Louis. — 4° VELASQUEZ Yves.

Dessin

Prix. — 1° WARION Jean-Pierre. — 2° DESFEUX Francis et MOUNIER Jean-Yves.

Education Musicale

Prix. — 1° DESFEUX Francis. — 2° OURS Jean-Louis.
Accessits. — BENKHEIRI Paul, MECHIN Jean-François et MOUNIER Jean-Yves.

SECTION B 1

Prix d'Excellence

BAHRI Ahmed

Tableau d'Honneur

BAHRI Ahmed. — CAFFAREL Jacques. — EMILY Richard. — HALIMI Guy. — SLOUGUI Amar.

Français

Prix. — 1° BAHRI Ahmed. — 2° CASANOVA Jean-Paul.

Version Latine

Prix. — 1° CAFFAREL Jacques. — 2° BAHRI Ahmed.
Accessits. — 1° EMILY Richard. — 2° LAMY Claude. — 3° BENBDAL-LAH Abdelhamid. — 4° HALIMI Guy.

Thème Latin

Prix. — 1° CAFFAREL Jacques. — 2° BAHRI Ahmed.
Accessits. — 1° SLOUGUI Amar. — 2° EMILY Richard.

Mathématiques

Prix. — 1° BAHRI Ahmed. — 2° DERAJ Jean-Claude.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° BAHRI Ahmed. — 2° BENEFICE Georges.
Accessits. — 1° CAFFAREL Jacques. — 2° SLOUGUI Amar. — 3° FALCONE Henri. — 4° ELBAZE Georges. — 5° BEDOUCHE Yves.

Sciences Naturelles

Prix. — 1° BAHRI Ahmed. — 2° SLOUGUI Amar.
Accessits. — CAFFAREL Jacques et HAMROUCHI Mohamed.

Récitation et Diction

Prix. — 1° BAHRI Ahmed. — 2° SLOUGUI Amar.
Accessits. — 1° HALIMI Guy. — 2° BENMOUSSA Lakdar. — 3° BEDOUCHE Yves. — 4° CASANOVA Jean-Paul.

Dessin

Prix. — 1° EMILY Richard. — 2° GHERBAL Sélim.

Education Musicale

Prix. — 1° BOGGIO-POLA Alain. — 2° BENEFICE Georges.
Accessits. — 1° BAHRI Ahmed. — 2° BEDOUCHE Yves et EMILY Richard.

SECTION B 2

Prix d'Excellence

non décerné

Tableau d'Honneur

ABDELLI Brahim. — BENTOUNSI Amar. — BOURAHLI Rachid. — FITOUSSI Gilles. — GUERLESQUIN Jean-Yves. — KHERROUBI Jacques.

Français

Prix. — 1° BOHN Jean-Louis. — 2° BOUCHETOB Abdelkrim.
Accessit. ... BELLOIR Jean.

Version Latine

Prix. — 1° BOULANGE Jean. — 2° FITOUSSI Gilles.
Accessit. — GOZLAND Marc.

Thème Latin

Prix. — 1° BENTOUNSI Amar. — 2° SEBBAH Jean-Pierre.
Accessit. — MELLOUL Alain.

attribués aux élèves qui se sont distingués dans le compte rendu des excursions de tourisme culturel
BELLOIR Jean et PUJOL Jean-Claude.

Mathématiques

Prix. — 1° SCHEMBRI Georges. — 2° BELLOIR Jean.
Accessits. — 1° BRENTA Pierre. — 2° GUERLESQUIN Jean-Yves. — 3° MELLOUL Alain. — 4° KHERROUBI Jacques. — 5° FITOUSSI Gilles.

Histoire et Géographie

Prxi. — 1° GUERLESQUIN Jean-Yves. — 2° ABDELLI Brahim.
Accessits. — 1° BELLOIR Jean. — 2° KHERROUBI Jacques.

Sciences Naturelles

Prix. — 1° SCHEMBRI Georges. — 2° PUJOL Jean-Claude.
Accessits. — 1° KHERROUBI Jacques. — 2° BELLOIR Jean et BRENTA Pierre. — 4° GUERLESQUIN Jean-Yves. — 5° ABDELLI Brahim.

Récitation et Diction

Prix. — 1° FITOUSSI Gilles. — 2° GUERLESQUIN Jean-Yves.
Accessits. — 1° BENTOUNSI Amar. — 2° SCHEMBRI Georges. — 3° KHERROUBI Jacques. — 4° BOUCHETOB Abdelkrim.

Dessin

Prix. — 1° MASIA Gérard. — 2° GUERLESQUIN Jean-Yves.
Accessits. — 1° ABDELLI Brahim. — 2° BOULANGE Jean. — 3° GIRARD Philippe.

Education Musicale

Prix. — BRENTA Pierre.

Prix de la Ligue de l'Enseignement

SECTION M

Prix d'Excellence

non décerné

Tableau d'Honneur

non décerné

Exercices Français

Prix. — 1° BRUN Alain et DELEGLISE Claude. — 2° HASSAM Jean-Pierre.

Accessits. — 1° ADRIAN Claude et BOUCHOUAREB Yahia. — 3° ABDELLAOUI Abdelaziz. — 4° ARTZ Fred et ROUZEIK Abdelkader.

Rédaction

Prix. — 1° KAROUBY Hervé. — 2° VICAIRE Jacques.
Accessit. — BRUNAUT Michel.

Mathématiques

Prix. — 1° BRUN Alain. — 2° ADRIAN Claude.
Accessits. ... 1° HADJADJ Marc. — 2° DOUKHAN Guy. — 3° AOUIZERATE Hubert. — 4° FOUCHET Alain. — 5° HASSAM Jean-Pierre.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° BENZERNADJI Chérif. — 2° BRUNAUT Michel.
Accessits. — 1° ABDELLAOUI Abdelaziz. — 2° ARTZ Fred.

Sciences Naturelles

Prix. — 1° BENZERNADJI Chérif. — 2° DELEGLISE Claude.
Accessits. — 1° ATTOUCHE Yves. — 2° BRUNAUT Michel. — 3° AOUIZERATE Hubert.

Récitation et Diction

Prix. — 1° ABDELLAOUI Abdelaziz et BOUCHOUAREB Yahia. — 2° DIB Mohamed-Seghir.
Accessits. — 1° ARTZ Fred, BERERHI Abdelhak et BRUN Alain. — 4° SAINT-LAURENS Robert.

Dessin

Prix. — 1° BRUNAUT Michel. — 2° BRUN Alain.

Education Musicale

Prix. — 1° KAROUBY Hervé. — 2° DOUKHAN Guy
Accessit. — HASSAM Jean-Pierre.
Mention. — BOUCHOUAREB Yahia.

LANGUES VIVANTES

1^{re} Langue

Anglais (1^{er} groupe)

Prix. — 1^o CAFFAREL Jacques. — 2^o HALIMI Guy.

Anglais (2^{me} groupe)

Prix. — 1^o BOHN Jean-Louis. — 2^o FITOUSSI Gilles.

Accessits. — ABDELLI Brahim et PERRET Philibert.

Allemand

Prix. — 1^o BRUT Christian. — 2^o GUERLESQUIN Jean-Yves.

Accessits. — 1^o CHARLEUX Jean-Claude. — 2^o GIRARD Philippe. —
3^o MESSERSCHMITT Eric.

Arabe

Prix. — 1^o BAHRI Ahmed. — 2^o SLOUGUI Amar.

2^{me} Langue

Anglais

Prix. — 1^o GHERBAL Sélim. — 2^o BRUNAUT Michel.

Accessits. — SLOUGUI Amar et BENTOUNSI Amar.

Allemand

Prix. — 1^o BAHRI Ahmed. — 2^o HALIMI Guy et SCHEMBRI Georges.

Accessits. — 1^o KHERROUBI Jacques. — 2^o ABDELLI Brahim.

Arabe

Prix. — 1^o HAMDY Amar. — 2^o BOUCHOUAREB Yahia.

Accessits. — 1^o DIB Mohamed-Seghir. — 2^o BENMALEK Abdelmoumène.
— 3^o BERERHI Abdelak.

Italien

Prix. — 1^o BRUN Alain et DERAJ Jean-Claude. — 2^o RUSSO Jean.

Accessits. — 1^o BOHN Jean-Louis et CAFFAREL Jacques. — 3^o FITOUSSI Gilles et JEANMASSON Jean-Paul.

Education Physique

Groupe 1

Prix. — HASSAM Jean-Pierre.

Groupe 1 bis

Prix. — DOUKHAN Guy.

Groupe 2

Prix. — OURS Jean-Louis.

Groupe 3

Prix. — DAUMAS Marc et TRADORI Georges.

Classe de Quatrième

SECTION A

Prix d'Excellence

ORTH Jean-Pierre

Tableau d'Honneur

ATTALLI Georget. — BENDJEBARA Anouar. — BERNARD Gérard. —
KHALEF Noureddine. — MIMOUNI Marc. — ORTH Jean-Pierre. — SEVILLA Marc.

Exercices Français

Prix. — 1^o ORTH Jean-Pierre. — 2^o BENDJEBARA Anouar.
Accessits. — 1^o ATTALLI Georget. — 2^o SEVILLA Marc.

Rédaction

Prix. — 1^o ORTH Jean-Pierre. — 2^o THIERY Simon-Pierre.

Version Latine

Prix. — 1^o BENDJEBARA Anouar. — 2^o ORTH Jean-Pierre.
Accessit. — SEVILLA Marc.

Thème Latin

Prix. — 1^o ORTH Jean-Pierre. — 2^o BENDJEBARA Anouar.
Accessit. — ABDELAZIZ Kamel.

Exercices Grecs

Prix. — 1^o ORTH Jean-Pierre. — 2^o ATTALLI Georget.
Prix. — 1^o BENDJEBARA Anouar. — 2^o COTASSON Louis et PERETTI
Christian.

Mathématiques

Prix. — 1° FOSSE Georges. — 2° ATTALLI Georget.
Accessits. — 1° BENDJEBARA Anouar et COTASSON Louis. — 3° MIMOUNI Marc et PAUME Jacques.
Mention. — BERNARD Gérard.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° BENDJEBARA Anouar. — 2° ORTH Jean-Pierre.
Accessits. — 1° ATTALLI Georget. — 2° BERNARD Gérard. — 3° KHALEF Noureddine.

Sciences d'Observation

Prix. — 1° ORTH Jean-Pierre. — 2° BENDJEBARA Anouar.
Accessits. — 1° ATTALLI Georget — 2° KHALEF Noureddine — 3° MIMOUNI Marc.

Récitation et Diction

Prix. — 1° ORTH Jean-Pierre et SEVILLA Marc. — 2° MIMOUNI Marc.
Accessits. — 1° ATTALLI Georget. — 2° BERNARD Gérard.

Dessin

Prix. — 1° SEVILLA Marc. — 2° GAILLARD Jean-Paul.
Accessits. — ORTH Jean-Pierre et PERETTI Christian.

Education Musicale

Prix. — 1° ORTH Jean-Pierre. — 2° PAUME Jacques.
Accessit. — FOSSE Georges.

SECTION B 1

Prix d'Excellence

non décerné

Tableau d'Honneur

BERNARD Guy. — FONTANA Jacques.

Exercices Français

Prix. — 1° AUDIBERT Jacques. — 2° GRID Djamel et HARBI Chérif.
Accessits. — 1° BENCHARIF Omar et CHABRIER Jacques. — 3° DECOMPS Bernard et GELEZ Yves. — 5° BOUSSOUF Aboud.
Mention. — 1° DALOUCHE Brahim.

Version Latine

Prix. — 1° MENTOURI Mohamed. — 2° FONTANA Jacques.
Accessits. — 1° HADJADJ Achour. — 2° BENCHARIF Omar.

Rédaction

Prix. — 1° AUDIBERT Jacques. — 2° HARBI Chérif.
Accessit. — BERNARD Guy.
Mention. — DALOUCHE Brahim.

Thème Latin

Prix. — 1° FONTANA Jacques. — 2° MENTOURI Mohamed.
Accessits. — 1° AUDIBERT Jacques. — 2° BERNARD Guy. — 3° BELHADJ-ALI Chafik. — 4° GRID Djamel.

Mathématiques

Prix. — 1° BENCHARIF Omar. — 2° BERNARD Guy.
Accessits. — 1° DON Henri. — 2° FLORIO Jean-Pierre. — 3° AUDIBERT Jacques et FONTANA Jacques. — 5° GRID Djamel.

Histoire et Géographie

Prix. — DON Henri.

Sciences d'Observation

Prix. — 1° DON Henri. — 2° BURON André.
Accessits. — 1° FONTANA Jacques. — 2° HASSAM Henri.
Mention. — DALOUCHE Brahim.

Récitation et Diction

Prix. — 1° AUDIBERT Jacques. — 2° DON Henri.
Accessits. — 1° HADJADJ Achour. — 2° MENTOURI Mohamed. —
3° DARMON Guy. — 4° DUKAN Jean-Pierre. — 5° BENCHARIF
Omar. — 6° HARBI Chérif.

Dessin

Prix. — 1° BURON André et CHABRIER Jacques. — 2° DON Henri.

Education Musicale

Prix. — 1° BURON André. — 2° FLORIO Jean-Pierre.
Accessits. — 1° DUKAN Jean-Pierre. — 2° DECOMPS Bernard. — 3°
DARMON Guy.

SECTION B 2

Prix d'Excellence

non décerné

Tableau d'Honneur

HABIB Norbert. — MARCHE Jean-Claude. — POUMAROUX Jean-
Paul. — TOUITOU Yvan. — TROUSSEL Jean-Jacques. — WIDE-
MANN François.

Exercices Français

Prix. — 1° MORIN Georges. — 2° ZEMMOUCHI Abderrahmane.
Accessits. — 1° TOUITOU Yvan. — 2° ROTH Georges. — 3° HABIB
Norbert. — 4° TROUSSEL Jean-Jacques. — 5° LOPINSKI Jacques et
PINELLI Jean-Noel.

Rédaction

Prix. — 1° MORIN Georges. — 2° HABIB Norbert et TROUSSEL Jean-
Jacques.
Accessits. — 1° MARCHE Jean-Claude. — 2° PINELLI Jean-Noel. —
3° ZEMMOUCHI Abderrahmane. — 4° ROTH Georges.
Mention. — REICHERT Francis.

Version Latine

Prix. — 1° MORIN Georges. — 2° WIDEMANN François.
Accessits. — 1° ROTH Georges. — 2° MARCHE Jean-Claude et
ZEMMOUCHI Abderrahmane.
Mention. — REICHERT Francis.

Thème Latin

Prix. — 1° TOUITOU Yvan. — 2° MORIN Georges.
Accessits. — 1° TROUSSEL Jean-Jacques. — 2° SEUZARET Alain. —
3° MIMOUNE Smail. — 4° MARCHE Jean-Claude — 5° LEVI-VALEN-
SIN Francis.

Mathématiques

Prix. — 1° LAPADU Jacques. — 2° TORRE Gérard.
Accessits. — 1° KHANOUFI Abdallah et POUMAROUX Jean-Paul. —
3° TROUSSEL Jean-Jacques.

Histoire et Géographie

Prix. — REICHERT Francis.

Sciences d'Observation

Prix. — 1° MESCHIN François. — 2° MARCHE Jean-Claude.
Accessits. — 1° LEMOINE André. — 2° POUMAROUX Jean-Paul et
TROUSSEL Jean-Jacques. — 4° LARABA Abdelhamid et MORETTO
Gabriel.
Mention. — REICHERT Francis.

Récitation et Diction

Prix. — 1° MORIN Georges. — 2° MARCHE Jean-Claude.
Accessits. — 1° HABIB Norbert et TROUSSEL Jean-Jacques. — 3°
MICEI Gérard. — 4° LEVI-VALENSIN Francis. — 5° TOUITOU Yvan.
6° MICHAUD Jacques.
Mention. — WIDEMANN François.

Dessin

Prix. — TROUSSEL Jean-Jacques et VIELFAURE André.

Education Musicale

Prix. — MARCHE Jean-Claude.

SECTION B 3 M

Prix d'Excellence

DJEMLI Mohamed

Tableau d'Honneur

DJEMLI Mohamed. — GRIMA Bruno. — LEMAIRE-BOURDIN Alain. —
DADOUN Gérard. — DANIEL Jean-Yves.

Exercices Français

Prix. — DJEMLI Mohamed.

Rédaction

Prix. — 1° CROS Jean-Pierre. — 2° BOUGHIDA Kamel et DJEMLI Mo-
hamed.

Version Latine

Prix. — DJEMLI Mohamed.

Thème Latin

Prix. — DJEMLI Mohamed.

Mathématiques

Prix. — 1° DANIEL Jean-Yves. — 2° DJEMLI Mohamed.
Accessits. — 1° OBINO Guy. — 2° CHANSON Michel, DADOUN Gé-
rard, FRANQUET Jacques et LEMAIRE-BOURDIN Alain. — 6° GRIMA
Bruno. — 7° MEYSSIREL Hervé.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° DJEMLI Mohamed. — 2° LEMAIRE-BOURDIN Alain.
Accessits. — 1° DANIEL Jean-Yves. — 2° CROS Jean-Pierre. — 3°
BOUGHIDA Kamel.

Sciences d'Observation

Prix. — 1° DANIEL Jean-Yves. — 2° DJEMLI Mohamed, GRIMA Bruno et MEYSSIREL Hervé.

Accessits. — 1° LEMAIRE-BOURDIN Alain. — 2° OBINO Guy. — 3° BAUDIN Guy. — 4° DADOUN Gérard.

Récitation et Diction

Prix. — 1° OBINO Guy. — 2° DADOUN Gérard, GINIAC Gontran et GRIMA Bruno.

Accessits. — 1° ADDA Raoul et BEDOUCHA Gilles. — 3° BOUGHIDA Kamel et HANNOUN Jules. — 5° GUESSOUM Mohamed.

Dessin

Prix. — 1° CROS Jean-Pierre. — 2° LAURO Henri et SAUGE-MERLE Guy.

Accessit. — DUCOURNEAU Pierre.

Education Musicale

Prix. — 1° KAROUBI Claude. — 2° SAUGE-MERLE Guy.

Accessit. — ADDA Raoul.

COURS COMMUNS aux SECTIONS A B 1, B 2, B 3, M

LANGUES VIVANTES

1^{re} Langue

Anglais (1^{er} groupe)

Prix. — 1° AUDIBERT Jacques. — 2° MENTOURI Mohamed.

Accessit. — CHABRIER Jacques.

Anglais (2^{me} groupe)

Prix. — 1° ORTH Jean-Pierre. — 2° KHALEF Nouredine.

Accessits. — 1° COTASSON Louis. — 2° CROS Jean-Pierre.

Anglais (3^{me} groupe)

Prix. — 1° OCHS Jean-Claude. — 2° HABIB Norbert.

Accessits. — 1° ZEMMOUCHI Abderrahmane. — 2° OBINO Guy. — 3° TOUITOU Yvan. — 4° TROUSSEL Jean-Jacques.

Allemand

Prix. — 1° BENDJEBARA Anouar. — 2° MORIN Georges.

Mention. — FONTANA Jacques.

Arabe

Prix. — 1° DJEMLI Mohamed. — 2° CHENAFI Mohamed.

Accessits. — 1° LARABA Abdelhamid. — 2° SOLTANE El Hacène.

2^{me} Langue

Anglais

Prix. — 1° MORIN Georges. — 2° FALZON Yvan.

Accessits. — 1° FONTANA Jacques. — 2° MICHAUD Jacques. — 3° ELBAZ François.

Allemand

Prix. — 1° DJEMLI Mohamed. — 2° TOUITOU Yvan.
Accessits. — 1° CROS Jean-Pierre. — 2° WIDEMANN François et BOUGHIDA Kamel.

Arabe

Prix. — 1° ZEMMOUCHI Abderrahmane. — 2° MENTOURI Mohamed.
Accessits. — 1° BOUYOUCHEF Mohamed. — 2° GUESSOUM Mohamed. — 3° KHANOUFI Abdallah. — 4° BELHADJ-ALI Chafik.

Italien

Prix. — 1° FRANQUET Jacques. — 2° DECOMPS Bernard.
Accessits. — 1° DANIEL Jean-Yves, CHABRIER Jacques et DUKAN Jean-Pierre. — 4° MICIELLI Gérard et FLORI Jean-Pierre. — 6° BELLINI Alain.

Education Physique

Groupe I bis

Prix. — CROS Jean-Pierre et FLORIO Jean-Pierre.

Groupe 2

Prix. — FOSSE Georges.

Classe de Cinquième

SECTION A 1

Prix d'Excellence

BOURGEAUD Jean-Jacques

Tableau d'Honneur

AMRI Abdelouahab. — ARGENTINO Jean-Marie. — BARBIER Jean-Yves — BERKANE Ali — BOCHATAY Jacques. — BOUGUERRAH Silmane. — BOURGEAUD Jean-Jacques .

Exercices Français

Prix. — 1° BALLU Michel — 2° BELKHIR Mohamed.
Accessits. — 1° ARGENTINO Jean-Marie. — 2° BUGELLI Evrard. — 3° BOURGEAUD Jean-Jacques. — 4° CARECCHIO Alain.

Rédaction

Prix. — 1° BOURGEAUD Jean-Jacques. — 2° ARGENTINO J.-Marie et BALLU Michel.
Accessit. — CASSARINO Georges.
Mention. — BARBIER Jean-Yves.

Exercices Latins

Prix. — 1° BOCHATAY Jacques. — 2° BOURGEAUD Jean-Jacques.
Accessits. — 1° BELKHIR Mohamed. — 2° ARGENTINO Jean-Marie. 3° CASANOVA Jacques. — 4° BENBELKACEM Djamei.
Mentions. — BARBIER Jean-Yves et MONPERE Jean-Bernard.

Mathématiques

Prix. — 1° BOURGEAUD Jean-Jacques. — 2° ATTALI Jean-Claude.
Mention — MONPERE Jean-Bernard.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° BOURGEAUD Jean-Jacques. — 2° BOCHATAY Jacques.
Accessits. — 1° BOUGUERRAH Slimane. — 2° CASANOVA Jacques
Mention. — BARBIER Jean-Yves.

Sciences d'Observation

Prix. — 1° BAGHBAGHA Abdelaziz et CASANOVA Jacques. — 2° BOURGEAUD Jean-Jacques.
Accessits. — 1° AKERMANN Philippe. — 2° BENKELAYA Abdelhamid
3° CARECCHIO Alain. — 4° BERKANE Ali.

Récitation et Diction

Prix. — 1° BELKHIR Mohamed. — 2° CASSARINO Georges.
Accessits. — 1° BOUCHET Alain. — 2° CARECCHIO Alain.

Dessin

Prix. — 1° ARGENTINO Jean-Marie. — 2° CASANOVA Jacques.
Accessits. — 1° BALLU Michel et BROMET Norbert — 3° BOUGUERRAH Slimane.

Education Musicale

Prix. — 1° BOCHATAY Jacques. — 2° BUGELLI Evrard.

SECTION A 2

Prix d'Excellence

non décerné

Tableau d'Honneur

CHABOU BOUDJEMA. — COLIN Christian. — DJELALI Hafnaoui. — EYSSERIC Yves.

Exercices Français

Prix. — 1° DORSO Jean-Philippe. — 2° COURET Jacques.
Accessits. — 1° EYSSERIC Yves — 2° CHOUITER Mohamed et COLIN Christian. — 4° CAVALIE Claude et RIVANO Alain. — 6° GALZIN Jacques.

Rédaction

Prix. — 1° DORSO Jean-Philippe. — 2° FONLUPT Jean.
Accessits. — GIESS Bernard et GRASSER Gilbert.

Exercices Latins

Prix. — 1° CHIBANI Abdelhamid. — 2° DJAFFER Mohamed et EYSSERIC Yves.
Accessits. — 1° COUDERC Claude. — 2° FARNAUD Alain. — 3° DELATTE Yves, DJELALI Hafnaoui et FEBVRE Gérard. — 6° CHABOU Boudjemâ.

Mathématiques

Prix. — COLIN Christian.
Accessits. — 1° CHIBANI Abdelhamid. — 2° EYSSERIC Yves. — 3° FONLUPT Jean.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° CHABOU Boudjemâ. — 2° DELATTE Yves.
Accessit. — DORSO Jean-Philippe.
Mention. — EYSSERIC Yves.

Sciences d'Observation

Prix. — 1° DJELALI Hafnaoui et FERRARY Jean-Paul. — 2° GHOZLAND Richard.

Accessits. — 1° COLIN Christian et GIESS Bernard. — 2° CHIBANI Abdelhamid. — 4° DANE Paul. — 5° CHOUIER Mohamed.

Récitation et Diction

Prix. — 1° GIESS Bernard. — 2° DELATTE Yves et FONLUPT Jean.

Accessits. — 1° DANE Paul, DERRAA Kheireddine et CAVALIE Claude
4° GALZIN Jacques. — 5° EYSSERIC Yves.

Dessin

Prix. — 1° CHOUIER Mohamed. — 2° DJAFFER Mohamed.

Education Musicale

Prix non décerné

SECTION A 3

Prix d'Excellence

MAKHLOUFI Abdelhamid

Tableau d'Honneur

HIDOUCI Mohamed. — IDRI Mohamed. — JOULIN Alain. — KIRSCH Gérard. — LOUCIF Mohamed. — MAKHLOUFI Abdelhamid. — MARSAC Jean. — MATTI Messaoud. — PIERUCCI René. — SIRI Jacques.

Exercices Français

Prix. — 1° MAKHLOUFI Abdelhamid. — 2° SIRI Jacques.

Accessits. — 1° JOULIN Alain. — 2° MANCERI Abdelmadjid. — 3° GUEDJ Jean-Claude. — 4° MATTI Messaoud.

Rédaction

Prix. — 1° MAKHLOUFI Abdelmadjid. — 2° HALIMI Lucien.

Accessits. — 1° JOULIN Alain. — 2° LAMY Alain et LETREUX Philippe. — 4° PIERUCCI René et SIRI Jacques.

Exercices Latins

Prix. — 1° MAKHLOUFI Abdelhamid. — 2° SIRI Jacques.

Accessits. — 1° JOULIN Alain. — 2° GUILHOT Robert. — 3° LOUCIF Lucien. — 4° HALIMI Lucien. — 5° HIDOUCI Mohamed. — 6° MESGUICH Pierre.

Mention. — LAMY Alain.

Mathématiques

Prix. — 1° GUILHOT Robert et LOUCIF Mohamed. — 2° HIDOUCI Mohamed.

Accessits. — 1° LAMY Alain. — 2° JOULIN Alain et SIRI Jacques. — 4° LANNABI Mohamed. — 5° KADI Malek. — 6° IDRI Mohamed.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° MAKHLOUFI Abdelhamid. — 2° MATTI Messaoud.
 Accessits. — 1° SIRI Jacques. — 2° HIDOUCI Mohamed et KIRSCH Gérard. — 4° LOUCIF Mohamed et MESGUICH Pierre. — 6° JOULIN Alain.

Récitation et Diction

Prix. — 1° MESGUICH Pierre. — 2° KIRSCH Gérard.
 Accessits. — 1° HIDOUCI Mohamed. — 2° VUAGNOUX Jean-Claude
 3° HADDAD Rachid et MAKHLOUFI Abdelhamid. — 5° LETREUX Philippe.

Sciences d'Observation

Prix. — 1° JOULIN Alain. — 2° SIRI Jacques.
 Accessits. — 1° MAKHLOUFI Abdelhamid — 2° HIDOUCI Mohamed et LANNABI Mohamed. — 4° IDRI Mohamed. — 5° MARSAC Jean et MATTI Messaoud .

Dessin

Prix. — 1° GUILHOT Robert et JOULIN Alain. — 2° LANNABI Mohamed.
 Accessits. — 1° VUAGNOUX Jean-Claude. — 2° MARSAC Jean.

Education Musicale

Prix. — 1° MARSAC Jean. — 2° LEVI-VALENSIN Serge.
 Accessits. — 1° MARTINCOURT Didier. — 2° PIERUCCI René. — 3° JOULIN Alain. — 4° SIRI Jacques et WIDEMANN Christian. — 6° HALIMI Gilles et KIRSCH Gérard .

SECTION A 4

Prix d'Excellence

MINERY Jacques — PASTRE Claude

Tableau d'Honneur

MEDILI Zoubir. — MESSOUS Sayeh. — MINERY Jacques. — MONTUORI Jean-Jacques. — PARET Jean-Paul. — PASTRE Claude. — PREVOST Gérard.

Exercices Français

Prix. — 1° MINERY Jacques et PASTRE Claude. — 2° LELLOUCHE Hubert.
 Accessits. — 1° MONTUORI Jean-Jacques. — 2° NICOLAS Claude. 3° MEDILI Zoubir. — 4° NAKACHE Alain.

Rédaction

Prix. — 1° PREVOST Gérard. — 2° PASTRE Claude.
 Accessits. — 1° PAOLONI André. — 2° MEDILI Zoubir.

Exercices Latins

Prix. — 1° MINERY Jacques et PASTRE Claude. — 2° MEDILI Zoubir et OLIVER Jean-Paul.
 Accessits. — 1° PREVOST Gérard. — 2° MESSOUS Sayeh et MONTUORI Jean-Jacques. — 4° PICHARD Jean-Pierre.

Mathématiques

Prix. — 1° PASTRE Claude. — 2° MEDILI Zoubir.
 Accessits. — 1° MINERY Jacques. — 2° PERRIER Richard et PREVOST Gérard. — 4° MONTUORI Jean-Jacques.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° PASTRE Claude. — 2° MINERY Jacques.
Accessits. — 1° MEDILI Zoubir. — 2° MONTUORI Jean-Jacques. —
3° OLIVER Jean-Paul.

Sciences d'Observation

Prix. — 1° MINERY Jacques et PASTRE Claude. — 2° MEDILI Zoubir.
Accessits. — 1° MONTUORI Jean-Jacques — 2° OLIVER Jean-Paul.
— 3° MESSOUS Sayeh. — 4° PREVOST Gérard.

Récitation et Diction

Prix. — 1° PICHARD Jean-Pierre. — 2° MEYER Jean et PASTRE
Claude.
Accessits. — 1° MINERY Jacques. — 2° PREVOST Gérard.

Dessin

Prix. — 1° PREVOST Gérard. — 2° PASTRE Claude.

Education Musicale

Prix. — 1° PASTRE Claude. — 2° MINERY Jacques.

SECTION A 5 M

Prix d'Excellence

THERIAS Jean-Pierre

Tableau d'Honneur

ADJAL Ahmed. — TENOUDJI Frédéric. — THERIAS Jean-Pierre. —
THOMAIN Joël. — TROGNEE Alain. — ZENOUDA Jean-Jacques. —
ZINANI Alain.

Exercices Français

Prix. — 1° CONSTANTIN Claude. — 2° TENOUDJI Frédéric, THO-
MAIN Joël et TORRES Gérard.
Accessits. — 1° SITBON Robert. — 2° ZINANI Alain. — 3° THERIAS
Jean-Pierre. — 4° TALHI Mohamed.

Rédaction

Prix. — 1° THERIAS Jean-Pierre. — 2° THOMAIN Joël.
Accessits. — 1° CONSTANTIN Claude. — 2° FAURANT Jean-Frédéric.

Exercices Latins

Prix. — 1° THERIAS Jean-Pierre. — 2° THOMAIN Joël.
Accessits. — 1° ZENOUDA Jean-Jacques. — 2° SAMAK Paul. — 3°
TORRES Gérard et TROGNEE Alain.

Mathématiques

Prix. — 1° BOUCLAGHEM Abdelouahad. — 2° ADJAL Ahmed.
Accessits. — 1° THOMAIN Joël. — 2° SAMAK Paul et TENOUDJI
Frédéric. — 4° ZENOUDA Jean-Jacques. — 5° THERIAS Jean-Pierre.
— 6° SITBON Robert.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° ADJAL Ahmed. — 2° THOMAIN Joël.
 Accessits. — 1° THERIAS Jean-Pierre. — 2° ZENOUDA Jean-Jacques. — 3° TENOUDJI Frédéric.

Sciences d'Observation

Prix. — 1° THERIAS Jean-Pierre. — 2° THOMAIN Joël.
 Accessits. — 1° ADJAL Ahmed. — 2° CONSTANTIN Claude et TALHI Mohamed. — 4° ZERKINE Hacène et ZINANI Alain. — 6° TENOUDJI Frédéric.

Récitation et Diction

Prix. — 1° BOHN Philippe. — 2° FAURANT Jean-Frédéric.
 Accessits. — 1° THERIAS Jean-Pierre. — 2° BOUSDIRA Chérif. — 3° ADJAL Ahmed, BALDINO André, RIVAULT Robert, TALHI Mohamed et TOUBIANA Guy.

Dessin

Prix. — 1° THERIAS Jean-Pierre. — 2° CONSTANTIN Claude.

Education Musicale

Prix. — 1° THERIAS Jean-Pierre. — 2° THOMAIN Joël.

COURS COMMUNS aux SECTIONS A1, A2, A3, A4, A5 M

LANGUES VIVANTES

Anglais (1^{er} groupe)

Prix. — 1° BIANCHI Claude. — 2° BOCHATAY Jacques.
 Accessits. — 1° BOURGEAUD Jean-Jacques. — 2° THERIAS Jean-Pierre. — 3° TENOUDJI Frédéric.

Anglais (2^{me} groupe)

Prix. — 1° DORSO Jean-Philippe. — 2° TORRES Gérard.
 Accessits. — DJAFFER Mohamed et GALZIN Jacques.

Anglais (3^{me} groupe)

Prix. — 1° MATTI Messaoud. — 2° JOULIN Alain.
 Accessits. — 1° MAKHLOUFI Abdelhamid. — 2° MARSAC Jean.

Anglais (4^{me} groupe)

Prix. — 1° OLIVER Jean-Paul. — 2° ZENOUDA Jean-Jacques.
 Accessits. — 1° LELLOUCHE Alain. — 2° LELLOUCHE Hubert. — 3° ZINANI Alain. — 4° NICOLAS Claude.

Allemand

Prix. — 1° MINERY Jacques. — 2° PASTRE Claude.
 Accessits. — 1° BALLU Michel. — 2° PREVOST Gérard. — 3° GOU-MAIN Joël. — 4° EYSSERIC Yves. — 5° FEBVRE Gérard.

Arabe

Prix. — 1° CHIBANI Abdelhamid. — 2° MEDILI Zoubir.
 Accessits. — 1° DJELALI Hafnaoui. — 2° BERKANE Ali. — 3° GOU-MEIDANE Mohamed et MESSOUS Sayeh. — 5° CHABOU Bou-djema.

Education Physique

Groupe 1

Prix. — BOUGUEROUA Mostefa et PREVOST Gérard.

Groupe 1 bis

Prix. — EYSSERIC Yves et THERIAS Jean-Pierre.

Groupe 2

Prix. — BOHN Philippe et LLORENS Yves.

Groupe 3

Prix. — RIVAULT Robert et SIRI Jacques.

Classe de Sixième

SECTION A1

Prix d'Excellence

ALMERAS Pierre

Tableau d'Honneur

ADDA Denis. — ALI KHODJA Maamar. — ALMERAS Pierre. — ANSELME Jean-Luc. — ATTALI Marc. — BAKOUCHE Alain. — BARRACO Charles. — BARRET G erald. — BENBOUZID Mohamed. — BNEJEBARA Amine. — BENDJEBARA Aniss.

Exercices Français

Prix. — 1° ALMERAS Pierre. — 2° BARRET G erald.
Accessits. — 1° BENBOUZID Mohamed. — 2° BENDJEBARA Aniss. — ATTALI Marc. — 4° BARRACO Charles. — 5° ALI-KHODJA Maamar.

R daction

Prix. — 1° ALMERAS Pierre. — 2° ATTALI Marc.
Accessit. — BENBOUZID Mohamed.

Exercices Latins

Prix. — 1° ALMERAS Pierre. — 2° BARRET G erald.
Accessits — 1° 1° BENBOUZID Mohamed et BENDJEBARA Amine. — 3° AISSOUG Abdelmadjid et BENDADA Abderrahmane. — 5° BENDJEBARA Aniss.

Math matiques

Prix. — 1° ALI-KHODJA Maamar. — 2° BARRACO Charles.
Accessits. — 1° BARRET G erald. — 2° ATTALI Marc. — 3° BENDJEBARA Aniss. — 4° APLINCOURT Pierre et BENBOUZID Mohamed. — 6° BELLOIR Guy.

Histoire et G ographie

Prix. — 1° BENBOUZID Mohamed. — 2° ATTALI Marc.
Accessits — 1° ALMERAS Pierre. — 2° BENDADA Abderrahmane. — 3° BARRET G erald.
Mention. — BOUTRON Pierre.

Sciences d'Observation

Prix. — 1° ATTALI Marc. — 2° BENBOUZID Mohamed.
Accessits. — 1° ALI-KHODJA Maamar. — 2° BARRACO Charles. — 3° ALMERAS Pierre. — 4° BAKOUCHE Alain. — 5° BENDJEBARA Amine. — 6° BENDJEBARA Aniss.

R citation et Diction

Prix. — 1° ADDA Denis. — 2° ALLOUCH Jacques.
Accessits. — 1° ALMERAS Pierre. — 2° ATTALI Marc. — 3° BAKOUCHE Alain. — 4° BARRACO Charles, BARRET G erald et BENDJEBARA Aniss.
Mention. — BOUTRON Pierre.

Dessin

Prix. — 1° BENCHEIKH-LEFGOUN Khoudir. — 2° ALMERAS Pierre.

Education Musicale

Prix. — 1° ADDA Denis. — 2° ALMERAS Pierre et ATTALI Marc.

SECTION A 2

Prix d'Excellence

BENGHOMRANI El Oualid

Tableau d'Honneur

BENGHOMRANI El Oualid. — BENMALEK Ghazi. — BOUARROUDJ Namane. — DANGLARD Jean-Pierre.

Exercices Français

Prix. — 1° KARAMOHAMED Mourad. — 2° BENGHOMRANI El Oualid.

Accessits. — 1° DANGLARD Jean-Pierre. — 2° BOUSSOUF Tahar. — 3° BOUARROUDJ Hacène et CALVAT Francis. — 5° BENKHALED Smaïl. — 6° BOUARROUDJ Namane.

Rédaction

Prix. — 1° BITON Jean-Michel et BUIGUES Jean-Claude. — 2° DANGLARD Jean-Pierre.

Accessits. — 1° BOUARROUDJ Hacène. — 2° BLANC René. — 3° BOUFAMA Ahmed et BOUSSOUF Tahar. — 5° CHABANE Nadir.

Exercices Latins

Prix. — 1° BENGHOMRANI El Oualid. — 2° CHENTLI Rachid.

Accessits. — 1° CHENTLI Saïd. — 2° BENKHALED Smaïl. — 3° BOUFAMA Ahmed. — 4° DANGLARD Jean-Pierre. — 5° BERTRAND Alain.

Mathématiques

Prix. — 1° BENGHOMRANI El Oualid. — 2° BOUSSOUF Tahar.

Accessits. — 1° DANGLARD Jean-Pierre. — 2° CALVAT Francis et CHENTLI Saïd. — 4° BLANC René. — 5° CHENTLI Rachid. — 6° BRICOUT Jacques.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° CALVAT Francis. — 2° BITON Jean-Michel.

Accessits. — 1° CHENTLI Rachid. — 2° BENMALEK Ghazi.

Sciences d'Observation

Prix. — 1° BENGHOMRANI El Oualid. — 2° CALVAT Francis.

Accessits. — 1° BENMALEK Ghazi. — 2° BOUARROUDJ Namane et CHABANE Nadir. — 4° BOUSSOUF Tahar. — 5° BENKHELLIL Hamdani et CHENTLI Chérif.

Dessin

Prix. — 1° CALVAT Francis. — 2° BUIGUES Jean-Claude.

Accessits. — 1° BENKHELLIL Hamdani et BENMALEK Ghazi. — 3° BERTRAND Jacques.

Récitation et Diction

non décerné

Education Musicale

Prix. — 1° CALVAT Francis. — 2° BENMALEK Ghazi.

SECTION A 3

Prix d'Excellence

LALOUM Maurice

Tableau d'Honneur

DESIDERI Pierre. — DORBANI Hocine. — GARS Claude. — LALOUM Maurice. — LAVIGNE Marc. — LECHALLIER Jean. — PROFIZI Jean-Charles.

Exercices Français

Prix. — 1° DESIDERI Pierre. — 2° DEFONTAINE Jacques.
Accessits. — 1° LEBRAT Pierre. — 2° FELLAH Salah. — 3° LARABA Ahmed.

Rédaction

Prix. — 1° LAVIGNE Marc. — 2° ESQUIER Gilbert.
Accessits. — 1° GLEDEL Patrik. — 2° LALOUM Maurice. — 3° PROFIZI Jean-Charles. — 4° ELGRADCHI Slimane.
Mention. — FOURNIER Alain.

Exercices Latins

Prix. — 1° LAKHAL Ayat. — 2° LALOUM Maurice.
Accessits. — 1° DESIDERI Pierre. — 2° HAMOUI Aii. — 3° PROFIZI Jean-Charles.

Mathématiques

Prix. — 1° DESIDERI Pierre. — 2° DORBANI Hocine.
Accessits. — 1° LAKEHAL Zoubir. — 2° FAUTRIER Louis. — 3° GARS Claude. — 4° DUGARDIN Jean-Pierre. — 5° GLEDEL Patrik et PROFIZI Jean-Charles.

Histoire et Géographie

Prix. — LAVIGNE Marc.

Sciences d'Observation

Prix. — 1° PROFIZI Jean-Charles. — 2° LALOUM Maurice.
Accessits. — 1° DORBANI Hocine et LAVIGNE Marc. — 3° DAUPHIN Gérard et DUGARDIN Jean-Pierre.

Récitation et Diction

Prix. — 1° LALOUM Maurice. — 2° LAVIGNE Marc.
Accessits. — 1° DORBANI Hocine. — 2° DAUPHIN Gérard et ELGRADECHI Slimane. — 4° PROFIZI Jean-Charles. — 5° GARGUILLO Jean-Claude.

Dessin

Prix. — 1° DORBANI Hocine. — 2° LECHALLIER Jean.
Accessit. — DAUPHIN Gérard.

EDUCATION MUSICALE

Prix. — 1° DEFONTAINE Jacques. — 2° DAUPHIN Gérard.
Accessits. — 1° LALOUM Maurice. — 2° GARGUILLO Jean-Claude.

SECTION A 4

Prix d'Excellence

NAOUN Amar et NOUI-MEHIDI Ismet

Tableau d'Honneur

JOULIN Serge. — LEHCHEB Mouloud. — LEZZAR Rachid. — MAKHLOUFI Mohamed. — MATTERA Jean-Louis. — MESCHI Jacques. — NAOUN Amar. — NOUI-MEHIDI Ismet. — OUFRAANI Bernard. — PADOVANI Gilles. — PAUME Jean-Pierre. — PEREZ Jean-Pierre. — RACINE Jean-Gabriel. — RAMONAXTO Roger. — REMY Jean.

Exercices Français

Prix. — 1° NOUI-MEHIDI Ismet. — 2° LEHCHEB Mouloud.
Accessits. — 1° NERI André et OUFRAANI Bernard. — 3° NAOUN Amar. — 4° NAFIR Bachir et REMY Jean.

Rédaction

Prix. — 1° NOUI-MEHIDI Ismet. — 2° LEZZAR Rachid et MATTERA Jean-Louis.
Accessits. — 1° MESCHI Jacques. — 2° MOKDAD Mohamed.

Exercices Latins

Prix. — 1° NOUI-MEHIDI Ismet. — 2° NAOUN Amar.
Accessits. — 1° LEZZAR Rachid. — 2° OUFRAANI Bernard. — 3° RAMONAXTO Roger. — 4° LEHCHEB Mouloud.

Mathématiques

Prix. — 1° NAOUN Amar. — 1° PADOVANI Gilles.
Accessits. — 1° OUFRAANI Bernard. — 2° NOUI-MEHIDI Ismet. — 3° MAKHLOUFI Mohamed et REMY Jean. — 5° RACINE Jean. — 6° RAMONAXTO Roger.

Histoire et Géographie

Prix. — 1° LEZZAR Rachid. — 2° JOULIN Serge.
Accessits. — 1° NAOUN Amar. — 2° REMY Jean. — 3° LEHCHEB Mouloud.

Sciences d'Observation

Prix. — 1° REMY Jean. — 2° NAOUN Amar.
Accessits. — 1° JOULIN Serge et RAMONAXTO Roger. — 3° PADOVANI Gilles. — 4° RACINE Jean. — 5° OUFRAANI Bernard.

Récitation et Diction

Prix. — 1° LEZZAR Rachid. — MATTERA Jean-Louis.
Accessits. — 1° NAOUN Amar. — 2° NOUI-MEHIDI Ismet. — 3° PADOVANI Gilles. — 4° MOLKOU Claude. — 5° MONNIOT Jacques. — 6° MAHDI Mouloud.

Dessin

Prix. — 1° PEREZ Jean-Pierre. — 2° MOIGNARD Jean-Marie.
Accessits. — 1° LEHCHEB Mouloud. — 2° REMY Jean.

EDUCATION MUSICALE

Prix. — 1° OUFRAANI Bernard. — 2° NAOUN Amar
Accessits. — 1° REMY Jean. — 2° LEZZAR Rachid et MAKHLOUFI Mohamed. — 4° NOUI-MEHIDI Ismet.

— 74 —
SECTION A5

Prix d'Excellence

SARBIB Jean-Louis

Tableau d'Honneur

RENASSIA Guy. — SABRI Abdesslem. — SANTRAILLE Jean-Marie. —
SARBIB Jean-Louis. — SEBBAH Claude. — SEBBAH Denis. — SOU-
DANI Rabah. — TIVOL Claude. — VERNAZ François. — ZERBIB Paul
— ZOUAGHI Mohamed.

Exercices Français

Prix. — SARBIB Jean-Louis et SEBBAH Claude.
Accessits. — 1° TIVOL Claude. — 2° ZANNETTACCI Jean-Pierre.—
3° SOUCI Mekki. — 4° RIMLINGER André. — 5° RENASSIA Guy.

Rédaction

Prix. — 1° SEBBAH Denis. — 2° SANTRAILLE Jean-Marie et SARBIB
Jean-Louis.
Accessits. — SEBBAH Claude.

Exercices Latins

Prix. — 1° SARBIB Jean-Louis. — 2° RENASSIA Guy et SEBBAH
Claude.
Accessits. — 1° SEBBAH Denis. — 2° SANTRAILLE Jean-Marie et
WILLIEN Michel. — 4° SABRI Abdesslem.

Mathématiques

Prix. — 1° SABRI Abdesslem. — 2° SARBIB Jean-Louis.
Accessits. — 1° RIMLINGER Albert et SEBBAH Denis. — 3° ZOUA-
GHI Mohamed. — 4° SEBBAH Claude et SOUCI Mekki. — 5° WIL-
LIEN Michel.

— 75 —
Histoire et Géographie

Prxi. — 1° SEBBAH Denis. — 2° SARBIB Jean-Louis.

Sciences d'Oservation

Prix. — 1° SEBBAH Denis. — 2° SARBIB Jean-Louis et SEBBAH Claude.
Accessits. — 1° SANTRAILLE Jean-Marie. — 2° SAIDOUNI Mehdi
et VERNAZ François. — 4° TIVOL Claude.

Récitation et Diction

Prix. — 1° SEBBAH Claude. — 2° SARBIB Jean-Louis.
Accessits. — 1° VERNAZ François. — 2° RIMLINGER André. — 3°
SANTRAILLE Jean-Marie. — 4° WILLIEN Michel. — 5° TORRES
Jean-Claude. — 6° RENASSIA Guy.

Dessin

Prix. — 1° ROYER Alain. — 2° TIVOL Claude et VERNAZ François.

EDUCATION MUSICALE

Prix. — 1° SARBIB Jean-Louis. — 2° SEBBAH Claude.
Accessits. — 1° VERNAZ François. — 2° RENASSIA Guy. — 3° VIL-
LARET Alain.

COURS COMMUNS aux SECTIONS A1, A2, A3, A4, A5

LANGUES VIVANTES

Anglais (1^{er} groupe)

Prix. — 1^o AMERAS Pierre. — 2^o ATTALI Marc.

Accessits. — 1^o ANSELME Jean-Luc. — 2^o BAKOUCHE Alain. — 3^o BARRET Gérald. — 4^o CALVAT Francis. — 5^o AISSOUG Madjid.

Anglais (2^{me} groupe)

Prix. — 1^o LALOUM Maurice. — 2^o DESIDERI Pierre.

Accessits. — 1^o CHABANE Nadir. — 2^o FELLAH Salah. — 3^o DANGLARD Jean-Pierre, GARS Claude, LARDET Jacques et LECHALIER Jean.

Anglais (3^{me} groupe)

Prix. — 1^o SEBBAH Claude. — 2^o SARBIB Jean-Louis.

Accessits. — 1^o SEMRA Mahmoud et VERNAZ François. — 3^o SANTRAILLE Jean-Marie. — 4^o MOKDAD Mohamed. — 5^o MERABIA Ahmed. — 6^o NAKACHE Jean-Pierre.

Allemand

Prix. — 1^o BENDJEBARA Amine. — 2^o SEBBAH Denis.

Accessits. — 1^o RENASSIA Guy. — 2^o BENDJEBARA Aniss. — 3^o OUFRAANI Bernard et RAMONAXTO Roger. — 5^o BERTRAND Alain.

Arabe

Prix. — 1^o LEHCHEB Mouloud. — 2^o BENGHOMRANI El Oualid et LEZZAR Rachid.

Accessits. — 1^o DORBANI Hocine. — 2^o BENABDERRAHMANE Abdelhamid. — 3^o NOUI-MEHIDI Ismet. — 4^o NAOUN Amar et ZOUAGHI Mohamed. — 6^o SABRI Abdesslem.

Education Physique

Groupe I

Prix. — BELLOIR Guy. — ZERBIB Jean-Pierre.

Groupe I bis

Prix. — BUIGUES Jean-Claude — REMY Jean.

Groupe II

Prix. — MAHDI Mouloud. — OUFRAANI Bernard.

Groupe III

Prix. — ALMERAS Pierre — SANTRAILLE Jean-Marie.

Classe de Septième

Prix d'Excellence

DELATTE Pierre Noël — DI COSTANZO Noël

Prix d'Honneur

SAMAK Guy

Mention Très Bien

ATTAL Clément. — ATTALI Serge. — BARKATZ Jean-Louis. — DISSERVI Jean-Paul. — LARUE Jean-Charles

Mention Bien

ARFI Alfred. — ATTALI Gérard. — ATTALI Jean Michel. — BALLU Hervé. — GUEDJ Alain. — LALOUM Henri.

Mention Assez Bien

ALLOUCHE Francis. — AOUIZERATE Gilbert. — BENLOUCIF Kamel. — GUEDJ Aimé. — GHENASSIA Jean-Jacques. — JOUFFROY Guy. — PRISSETTE Eric. — ZERBIB Freddy. — ZERBIB Jean-Pierre.

Classe de Huitième

Prix d'Excellence

ALIMI Guy

Prix d'Honneur

BEDRA Abdelkamel

Mention Très Bien

ATTALI Alexandre. — DERAÏ Jean-Pierre.

Mention Bien

GUEDJ Jules. — GHRENASSIA Francis.

Mention Assez Bien

PROUST Georges. — CHCUIER Djamal. — KHAROUBI William. — SFEDJ Jean. — GUEDJ Simon.

Mention Passable

BENKELAYA Kamel. — BENCHEICK-LEFGOUN Kamel. — ATTAL Denis. — BELAIS Alfred. — BOUABDALLAH Ma'ek. — HANNACHI Youcef. — SCHEER Jean-Claude. — PERETTI Jean-Marie. — ESQUIER Jean-Gabriel. — ADDA Denis.

Classe de Neuvième

Prix d'Excellence

CASTEL Thierry. — GILBERT Marc

Prix d'Honneur

CHOLLIER Edmond. — ELKAIM Jean-Claude. — ORENGO Christian

Mention Très Bien

PLATEAU Pierre. — ASSOLEN Alain. — ARFI Guy. — BOUZAHER Samir.

Mention Bien

DARMON Yves. — GUEDJ Charles. — PONT Lucien. — GUERLES-QUIN Alain. — ASSOUN Jack.

Mention Assez Bien

NEDJAR William. — HALIMI Roger. — BRAHMI Roger. — DIFFRE Fernand.

Classe de Dixième

Prix d'Excellence

DOUKHAN Clary. — LEMAIRE Jean-Bernard.

Prix d'Honneur

AOUIZERATE Roger. — SULTAN Hervé

Mention Très Bien

FITOUSSI Denis. — LEVY Pierre. — GHOZLAND Guy. — GUEDJ Gérard. — ZERBIB Jacques. — TAIEB Pierre.

Mention Bien

FONTES Gérard. — GHRENASSIA Guy. — HALIMI Charley. — NEVIÈRE Guy.

Mention Assez Bien

ALLOUCHE Gérard. — SULTAN Jean-Louis. — ASSOLEN Félix. — ATTLAN Pierre.

Classe de Onzième

Prix d'Excellence

ATTALI Roger. — GUERMES Alain

Prix d'Honneur

SEBBAH Claude. — SPINA Jean-Macré. — SULTAN Monique

Mention Très Bien

ASSOUN Paul Laurent. — BENHAIEM Claude. — NAKACHE Patrick.

Mention Bien

ELBAZ Guy. — ATTAL Alain. — NABET Julien. — BARKATE Albert. — HUE Jean-Paul. — DERRIEU Guy. — CHEKROUN Alain.

Mention Assez Bien

DIFFRE Jean Paul. — DEBERNARDI Paul. — ALLOUCHE Louis. — SACKSICK Jules.

Classe Enfantine

Prix d'Excellence

GUEDJ Alain. — SAADOUN Paul

Prix d'Honneur

DADOUN Roger. — GHOZLAND Martial. — GRIBLING Marcel.

Mention Très Bien

NABET René. — ZEMOURA Mourad. — ALLOUCHE Gérard. — PIZZUTO Jean-Pierre. — BENMOUSSA Mahrez.

Mention Bien

ATTALI Hubert. — PIERUCCI Jean Dominique. — KAROUBY Yves. — CHEKROUN Patrick. — KAROUBY Alain. — SACKSICK Marc.

Mention Assez Bien

BISMUTH David. — ATLAN Albert. — ARROUAS Jean Marc. — BERTRAND François. — SACKSICK Guy.

INSTRUCTION RELIGIEUSE

CULTE CATHOLIQUE

1^{re} Année

Prix. — Thiéry CASTEL.
Accessits — 1^o Pierre PLATEAU. — 2^o Gérard FONTES. — 3^o Edmond CHOLLIER.

2^{me} Année

Prix. — Jean-Gabriel ESQUIER.
Accessit. — Hervé BALLU.

3^{me} Année

Prix. — 1^o Jean-Marie SANTRAILLE. — 2^o Yves DELATTE.
Accessits. — 1^o Jacques TROGNEE. — 2^o Pierre-Noël DELATTE. — 3^o Gérard COSTE.

Classe de 6^{me}

Prix. — 1^o Francis CALVAT. — 2^o Gabriel GRIMA.
Accessits. — 1^o André RIMLINGER. — 2^o Jacques BERTRAND. — 3^o Henri POUGET. — 4^o Louis CHAROUSSET.

Classe de 5^{me}

Prix. — 1^o Claude PASTRE. — 2^o Jean-Marie ARGENTINO.
Accessits. — 1^o Jean-Pierre AUDIBERT. — 2^o Jean-Paul OLIVER. — 3^o Michel BALLU. — 4^o Jean-Pierre PICHARD.

Classe de 4^{me}

Prix. — 1^o Simon-Pierre THIERY. — 2^o Jacques AUDIBERT.
Accessits. — 1^o Bruno GRIMA. — 2^o François HUIN. — 3^o Gérard TORRE. — 4^o Jean-Claude GUARDIOLA.

Classes de 3^{me} - 2^{me}

Prix. — 1^o Jean-Paul BLIN. — 2^o Alain de MAUPEOU.
Accessits. — 1^o Alain GALLO. — 2^o Jean-Yves MOUNIER. — 3^o Jacques de LINARES. — 4^o Philibert PERRET.

Classes de 1^{er} - Terminales

Prix. — 1^o Georges CAPUANO. — 2^o Philippe DELATTE.
Accessits. — 1^o Jean BOUCHER. — 2^o Luc THIERRY. — 3^o Pierre VEAU. — 4^o José AKERMANN.

Attention.. avec les CUBES-DOMINOS

S^T-LOUIS (Sucre de canne)

METTEZ EN MOINS QUE D'HABITUDE

car il sucre davantage

Le plus sain des fortifiants

Henry GHENASSIA. — Agent dépositaire

4, Rue Adrien Gras. — CONSTANTINE



AGENCE DE GRANDES MARQUES

8, Avenue de Beaumont. — ALGER

Téléphone : 672-30

Oui, mais.....

" Pam-Pam "

est le Roi des Sodas

EXCLUSIVITE

FAUTEUILS

STEINER

DECOR

M. ZERBIB & Fils

EXCLUSIVITÉ

AMEUBLEMENTS

TRANSFORMABLES

DUCAL

18, Rue G. Clémenceau, 18
CONSTANTINE